

Francesco Cortecchia and others

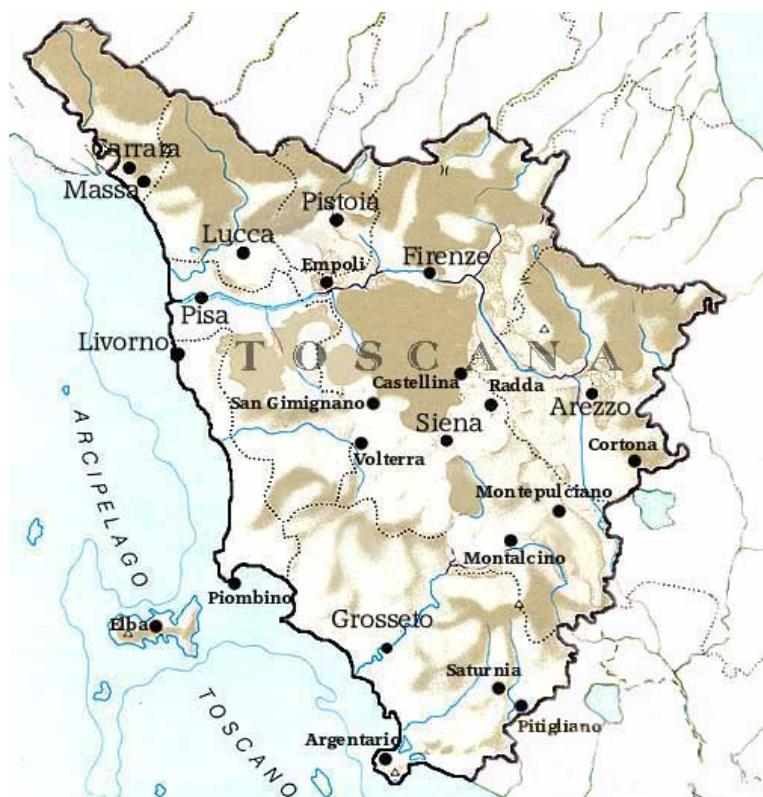
# A Wedding in Florence

(1539)

*Music for the marriage festivities of  
Eleonora di Toledo and Cosimo de'Medici*

arranged  
and augmented with *Songs for a Florentine Apollo*  
by  
**Edward Lambert**

for soloists, choir and instrumental ensemble



## **Voices**

Group 1 (*soli*)            S1 A1 T1 B1  
Group 2 (*choir or soli*) S2 A2 T2 B2

Apollo, master of ceremonies: *baritone solo*  
Giambullari, man of letters: *narrator (spoken)*

## **Instruments**

Flute 1 (doubling piccolo)  
Flute 2 (doubling alto flute)  
Horns 1 & 2 (in F)  
Bassoon  
Cello &/or Double bass\*  
Harp (or Harpsichord)  
Chamber Organ

\**Cello part originally for bass violone, with some passages to be played an octave down*

*The score is notated in C*

*Duration: about 80 minutes*  
*Metronome marks are approximate*

© Edward Lambert 2017 The rights of composer and arranger are asserted

To **Newbury Chamber Choir** who gave the first performance of a previous version in June 2009. This revised adaptation was first performed in Newbury on 28th April 2018.

## ***Introduction***

By 1539, the young Cosimo de' Medici (1519-1574) had already succeeded in restoring the power of the Medici dynasty and with it, the fortunes of Florence. The festivities for his marriage were designed to reinforce Cosimo's pre-eminence in Italian politics which he had achieved through his bond with the Holy Roman Emperor, Charles V, the ruler of Spain. Cosimo's fortunate choice of wife was the seventeen year-old Eleonora di Toledo (1522-1562), daughter of the Spanish viceroy of Naples. But apart from the huge political significance of the match, he was in love with his bride, having rejected her older sister, and the marriage turned out to be a happy one. The many sons and daughters of the union not only ensured the succession of the Medici family which went on to rule Tuscany for another 200 years, but also connected it to nobility throughout Italy and beyond. This new golden era in the history of Florence began with the wedding festivities of 1539...

The festivities might have faded into historical obscurity were it not for the pen of Pier Francesco Giambullari (1495-1555) who was commissioned by the Medici family to send a report to Charles V through the Medici's ambassador at his court. Giambullari was a member of the Florentine intellectual establishment and his account constitutes a literary and historical document in its own right. It is immensely detailed, describing every nuance of artistic decor and costume. It started a trend that was to become common thereafter, namely the meticulous recording of ceremonies connected to the grand events of the times.

In Giambullari's account there is no mention of any religious ceremony. The celebrations began when the couple arrived at the gates of Florence where a welcoming arch had been erected. On either side of this stood musicians and singers performing *Ingredere felicissimis*. An 8-part ceremonial motet, this is municipal music at its grandest and most eloquent: as the couple walked around and through the archway, they would have heard different voices and instruments standing out from the texture, much as the arch itself was lavishly decorated with reliefs.

A few days later was held the most important of the festivities: the wedding banquet, with invited nobles from Florence and abroad. This was a political statement, designed to impress the spectators with the strength of Medici power and the size of its wealth. But the cabaret that accompanied it was also a wedding present for the seventeen year old, fun loving Eleonora: what better way to entertain a new bride than to present a variety show with, as its theme, portraits of the country that she would now rule over?

After an initial 9-part *Hymn to Hymen* (the god of marriage, moved to the end of this sequence), there stepped forward in turn *Flora* (as Florence) Pisa, Volterra, Arezzo, Cordona, and Pistoia, all dancing, acting and singing. These cities were under Medici control (though it was not until 1569 that Cosimo would be styled Duke of Tuscany). In their various ways, they pay homage to the newly married couple. The fly in the ointment was Pistoia, which had recovered from civil unrest when the poetry for the banquet was written but by the time of the performance had succumbed to rebellion again. The last of the tributes was from Rome, called the Tiber out of political sensitivity, and as if to underline the fact that these two cities reflected each other's glory (the Medicis had a few popes to their name), this is set as an *echo* chorus, a play on the word *ecco* (*here*).

Another wedding event, on 9th July, was the performance of a play, a *commedia* entitled *Il Commodo* (A Happy Arrangement) by Antonio Landi. Giambullari reproduces the entire script in his letter. The significance of this performance is that it was punctuated by seven musical interludes or *intermedi* which delineate times of the day, through the appearance of Dawn, Shepherds, Mermaids, Huntresses, and Night. Noon is personified by *Silenus*, a character in Virgil, found sleeping in his cave at midday. The entertainment was brought to a rousing finale by *Bacchus*, a celebration of wine and merrymaking.

*A Wedding in Florence* presents the complete music from 1539 - but mixes the original sequence of events by inserting the *intermedi* between items for the wedding banquet.

Finally, the first singer to appear at the wedding banquet was the figure of *Apollo*. He acted as Master of Ceremonies, introducing each scene with poetic recitations. Rather long-winded, as befits perhaps his godly status, he refers to the symbolism of the costumes and the decor with reference to the places they represent, explaining it all to his audience in flowery language. All his poetry is recorded by Giambullari, but no music has survived: this version sets this poetry, much abridged, for solo baritone to form short, new *intermezzi* of a contrasting kind which are intended to pay homage to those creators, performers and spectators in Tuscany 1539 from the perspective, as it were, of the subsequent story of Italian opera. I have called these items *Songs for a Florentine Apollo*.

## *Contents*

### **Prelude**

**Scene 1 Ingredere felicissimis** (Corteccia)  
*quartet & chorus: S1 A1 T1 B1 S2 A2 T2 B2*

**Scene 2 Flora** (Festa)  
Apollo: *Ecco Signor*  
*chorus: S2 A2 T2 B2 Più che mai vagh'et bella*

**Scene 3 Dawn** (Corteccia)  
*solo: S1 Vattene almo riposo*

**Scene 4 Pisa** (Rampollini)  
Apollo: *Del ventre usciti*  
*chorus: S2 A2 T2 B2 Lieta per honorarte*

**Scene 5 Shepherds** (Corteccia)  
*duet: T1 B1 Guardan'aldo pastore*

**Scene 6 Volterra** (Masaconi)  
Apollo: *Sorge in Toscana*  
*chorus: S2 A2 T2 B2 Ecco Signor Volterra*

**Scene 7 Mermaids** (Corteccia)  
*duet: S1 A1 Chi ne l'ha tolta?*

**Scene 8 Arezzo** (Festa)  
Apollo: *Dove disdegnoso*  
*chorus: S2 A2 T2 B2 Come lieta si mostra*

**Scene 9 Noon** (Corteccia)  
*solo: T1 O begli anni*

**Scene 10 Cortona** (Moschini)  
Apollo: *Fra'l Tebro et l'Arno*  
*chorus: S2 A2 T2 B2 Non men'ch'ogn'altra*

**Scene 11 Huntresses** (Corteccia)  
*duet & chorus: S1 A1 S2 A2 Hor chi mai canterá*

**Scene 12 Pistoia** (Rampollini)  
Apollo: *Sopra la Brana*  
*solo: A1 Ecco la fida ancilla*

**Scene 13 Night** (Corteccia)  
*solo: B1 Vientene almo riposo*

**Scene 14 Tiber** (Moschini)  
Apollo: *Questi, Signor*  
*quartet & chorus: S1 A1 T1 B1 S2 A2 T2 B2 Ecco Signor il Tebro*

**Apollo's Postlude**  
*Ecco, alto Duce*

**Scene 15 Baccho** (Corteccia)  
*quartet & chorus: S1 A1 T1 B1 S2 A2 T2 B2*

**Scene 16 Hymen** (Corteccia)  
*quartet & chorus: S1 A1 T1 B1 S2 A2 T2 B2 + Apollo*  
*Sacro et santo Himeneo*

Score

## A Wedding in Florence

1 

Flute I

Flute II

Bassoon

Cello

Harp



7

Fl. I

Fl. II

Bsn.

Vc.

7

Hp.



14

Fl. I

14

Bsn.

14

Vc.

14

Hp.



21

Fl. I

Fl. II

Bsn.

Vc.

Hp.

21

21

21

21

28

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

28

28

28

28

28

The musical score consists of six staves. From top to bottom: Flute I, Flute II, Horn I, Horn II, Bassoon, and Cello. Measure 35 begins with Flute I and Flute II playing eighth-note patterns. Horn I and Horn II enter in measure 36 with eighth-note patterns. Bassoon and Cello join in measure 37 with eighth-note patterns. Measure 38 features sustained notes from all instruments. Measure 39 continues with eighth-note patterns. Measure 40 concludes with sustained notes.

### GIAMBULLARI

(at his desk, writing, re-living the scene from time to time)

To the Very Magnificent Signor Giovanni Bandini, Ambassador of the Most Illustrious Lord Duke of Florence to His Caesarean Majesty, Charles, Lord of the Holy Roman Empire and of All Spain, Emperor.

I, Pier Francesco Giambullari, priest, scholar and poet, am charged to bear witness to the notable and solemn spectacles for the most happy marriage of our Lord the Duke, Cosimo de' Medici.

To begin at the beginning: the Most Illustrious Lady Eleonora of Toledo left Naples with seven galleys on the 11th day of June, in the year of our Lord, 1539. This day was a very happy day for our city for it was also the birthday of our Most Excellent Lordship the Duke. Accompanied by her brother and by many other Spanish and Neapolitan lords and gentlemen, she arrived in happy state at Livorno on the 22nd. At the same time His Lordship left Pisa and the two Excellencies met halfway, a most noble and beautiful couple.

After staying some days in the Poggio Caiano, that most divine edifice which matches the greatness of the Most Illustrious House of Medici, Their Excellencies came to Florence whence came on horseback the noblest citizens with dress so rich and varied that they demonstrated well the ancient magnificence of their great city.

#### (Scene 1)

They were met with due ceremony outside the Prato Gate in front of which stood a graceful arch, richly adorned, around which there rose up a great frontispiece on which were represented many stories to entertain Their Excellencies.

And there was arranged on each side a box for musicians and singers who, at the arrival of Her Excellency, sang as a motet these words which could be read in carved letters in the main frieze of the arch: "Enter, enter under the auspices of greatest fortune, enter into your city, Eleonora..."



48

S 1      mis, fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur - bem tu - am, He - li - o - no -

A 1      mis, fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur - bem tu - am, ur - bem tu - am, He - li - o - no -

T 1      8 - li - cis - si - mis, fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur - bem tu - am, ur -

B 1      cis - si - mis au - spi - ci - is, fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur -

S 2      fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur - bem tu - am, ur - bem tu - am, He - li - o -

A 2      cis - si - mis, fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur - bem tu - am, ur -

T 2      8 mis au - spi - ci - is, fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur - bem tu - am,

B 2      - li - cis - si - mis, fe - li - cis - si - mis au - spi - ci - is ur - bem tu - am, He -

48

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

48

Bsn.

Vc.

48

Hp.

48

Org.

[54]

52

S 1      ur - bem tu - am, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me pro - lis fe - cun -

A 1      - ra,      ur - bem tu - am, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me pro - lis fe - cun -

T 1      8 bem tu - am, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me pro - lis, ac op - ti - me pro -

B 1      bem tu - am, ur - bem tu - am, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da, ac

S 2      no - ra, ur - bem tu - am, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da, ac op - ti -

A 2      bem tu - am, ur - bem tu - am, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me, ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da

T 2      8 ur - bem tu - am, He - li - o - no - ra, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da,

B 2      li - o - no - ra, ur - bem tu - am, He - li - o - no - ra.      Ac op - ti - me pro - lis fe - cun -

52

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

52

Bsn.

52

Vc.

52

Hp.

52

Org.

56

S 1 da, ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da i - ta do - mi si - mi-lem pa - tri, si - mi-lem

A 1 da, ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da i - ta do - mi, i - ta do - mi

T 1 lis fe - cun - da i - ta do - mi, i - ta do -

B 1 op - ti - me pro - lis fe - cun - da i - ta do - mi

S 2 me pro - lis fe - cun - da i - ta do - mi si - mi-lem pa - tri, i - ta do - mi si - mi-lem

A 2 pro - lis fe - cun - da i - ta do - mi, i - ta do - mi, i - ta do - mi

T 2 ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da i - ta do - mi si - mi-lem pa - tri i - ta do - mi

B 2 da, ac op - ti - me pro - lis fe - cun - da i - ta do - mi si - mi-lem pa - tri, si -

56

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

56

Bsn.

56

Vc.

56

Hp.

Org.

60

S 1 pa - tri fo - ris a - vo fo - ris a - vo so - bo-lem pro -

A 1 si - mi-lem pa - tri fo - ris a - vo fo - ris a - vo so - bo-lem pro -

T 1 8 mi si - mi-lem pa - tri fo - ris a - vo fo - ris a - vo so - bo-lem pro - du - cas,

B 1 si - mi-lem pa - tri fo - ris a - vo so - bo-lem pro - du - cas, so - bo-lem pro -

S 2 pa - tri fo - ris a - vo fo - ris a - vo so - bo-lem pro - du - cas

A 2 si - mi-lem pa - tri fo - ris a - vo fo - ris a - vo so - bo-lem pro - du - cas so - bo-

T 2 8 si - mi-lem pa - tri fo - ris a - vo so - bo-lem pro - du - cas so - bo-

B 2 si - mi-lem pa - tri fo - ris a - vo so - bo-lem pro - du - ca, so - bo-lem pro - du - cas,

Fl. I

Fl. II

Hn. I 60

Hn. II

Bsn. 60

Vc. 60

Hp.

Org.

**64**

S 1 du - cas ut Me - di - ce-o no - mi - ni e - ius-que de - vo tis - si - mis ci - vi - bus,  
A 1 du - cas ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo - tis - si - mis  
T 1 8 ut Me - di - ce - o no - mi - ni, ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo -  
B 1 du - cas, ut, ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo -

S 2 so - bo-lem pro - du - cas ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo - tis -  
A 2 lem pro - du - cas ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius -  
T 2 8 lem pro - du - cas ut me - di - ce - o ut Me - di - ce - o no - mi - ni e -  
B 2 ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo - tis -

Fl. I  
Fl. II  
Hn. I 64  
Hn. II  
Bsn.  
Vc.  
Hp.  
Org.

68

S 1 e - ius - que de - vo - tis si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam,

A 1 ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter -

T 1 8 tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre -

B 1 tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pres - tes,

S 2 - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre -

A 2 - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se -

T 2 8 ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam pre - stes e - ter -

B 2 si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se -

68

Fl. I

Fl. II

Hn. I 68

Hn. II

Bsn.

Vc.

68

Hp.

Org.

74

S 1      se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, ut Me di - ce-o no - mi -  
 A 1      - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam ut, ut Me di - ce - o no - mi -  
 T 1      8 stes e - ter - nam, pre - stes e - ter - nam. Ut Me di - ce - o no - mi - ni,  
 B 1      se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, ut, ut Me di - ce -  
  
 S 2      stes e - ter - nam, pre - stes e - ter - nam, ut Me di - ce -  
 A 2      - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam pre - stes e - ter - nam, ut Me -  
 T 2      8 nam pre - stes e - ter - nam ut Me di - ce - o  
 B 2      cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, ut, ut Me di - ce - o no - mi - ni  
  
 Fl. I      72 -  
 Fl. II      72 -  
 Hn. I      72 -  
 Hn. II      72 -  
 Bsn.      72 -  
 Vc.      72 -  
 Hp.      72 -  
 Org.      72 -

76

S 1      ni    e - ius - que de - vo tis - si - mis ci - vi - bus,      e - ius - que de - vo - tis -      si - mis ci - vi -

A 1      ni no - mi - ni ei - us - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre -

T 1      8 ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius - que de - vo tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem

B 1      o no - mi - ni e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre -

S 2      o no - mi - ni e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre -

A 2      di - ce - o no - mi - ni e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se -

T 2      8 ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se -

B 2      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem

Fl. I      76

Fl. II      76

Hn. I      76

Hn. II      76

Bsn.      76

Vc.      76

Hp.      76

Org.      76

80

S 1 bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter -

A 1 stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam,

T 1 8 pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre - stes e - ter -

B 1 stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pres - tes, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter -

S 2 stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se -

A 2 cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre - stes e -

T 2 8 cu - ri - ta - tem pre - stes, e - ter - nam pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre -

B 2 pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam,

Fl. I

Fl. II

Hn. I 80

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

[87]

84

S 1 nam, pre - stes e - ter - nam.

A 1 se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre - stes e - ter - nam.

T 1 8 nam.

B 1 nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

S 2 cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

A 2 ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

T 2 8 stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

B 2 se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, e - ter - nam.

Fl. I

Fl. II

Hn. I 84

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

**GIAMBULLARI** (*as the music continues in the distance*)

Inside the entrance way were thirty-six young noblemen of the city dressed in a livery of purple satin, crimson cloaks, red stockings and velvet shoes, with perhaps as many gildings and feathers as were never seen together before. Surrounding the Duchess' horse they proceeded with her to the Arno and along the riverbank; then to the Baptistry of San Giovanni and the Cathedral where Her Excellency was received by the Archbishop and the Florentine clergy in pontifical robes; then through the Via della Nunziata to the Piazza San Marco. Everywhere, cheering crowds lined the streets.

89

Hp. Org.

93

Hp. Org.

97

Hp. Org.

101

Hp. Org.

105 107

S 1  
A 1  
T 1  
B 1  
S 2  
A 2  
T 2  
B 2  
Fl. I  
Fl. II  
Hn. I  
Hn. II  
Bsn.  
Vc.  
Hp.  
Org.

ut Me - di - ce - o no - mi -  
ut Me - di - ce - o no -  
ut Me - di - ce - o no - mi - ni,  
ut, ut Me - di - ce -  
ut Me - di - ce -  
ut  
ut me - di - ce - o  
ut Me - di - ce - o no - mi - ni

100

S 1      ni      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,      se - cu - ri - ta - tem pre -

A 1      mi - ni      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,      se - cu - ri - ta - tem pre -

T 1      8      ut Me - di - ce - o no - mi - ni      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,      se - cu - ri - ta - tem

B 1      o no - mi - ni      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre -

S 2      o no - mi - ni      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,      se - cu - ri - ta - tem pre -

A 2      Me - di - ce - o no - mi - ni      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,      se -

T 2      8      ut Me - di - ce o no - mi - ni      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,      se -

B 2      e - ius - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem

109

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

*II3*

S 1      bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter -

A 1      stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam

T 1      8 pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter -

B 1      stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pres - tes, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter -

S 2      stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre -

A 2      cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre - stes e -

T 2      8 cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam pre - stes e - ter - nam, pre - stes e - ter -

B 2      pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam,

*II3*

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

*II3*

Bsn.

*II3*

Vc.

*II3*

Hp.

*II3*

Org.

*II7*

S 1 nam, ut Me - di - ce-o no - mi - ni e - ius-que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus,

A 1 ut, ut Me - di - ce - o no - mi - ni no - mi - ni ei - us-que de - vo - tis - si - mis

T 1 <sup>8</sup> nam. Ut Me - di - ce - o no - mi - ni, ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo -

B 1 **o.** nam, ut, ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo -

S 2 stes e - ter - nam, ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius-que de - vo - tis -

A 2 ter - nam, ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius -

T 2 <sup>8</sup> nam ut Me - di - ce - o ut Me - di - ce - o no - mi - ni e -

B 2 **o.** ut, ut Me - di - ce - o no - mi - ni e - ius - que de - vo - tis -

*II7*

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

*II7*

Bsn.

Vc.

*II7*

Hp.

Org.

121

S 1      e - ius - que de - vo - tis      si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam,

A 1      ci - vi - bus      se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter -

T 1      8 tis - si - mis ci - vi - bus      se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre -

B 1      tis - si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pres - tes,

S 2      - si - mis ci - vi - bus      se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre -

A 2      - que de - vo - tis - si - mis ci - vi - bus, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se -

T 2      8 ius - que de - vo - tis      si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes, e - ter - nam pre - stes e - ter -

B 2      si - mis ci - vi - bus se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se -

Fl. I      121

Fl. II

Hn. I      121

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

125

S 1      se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre-stes e - ter - nam.

A 1      - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre - stes e - ter - nam.

T 1      8 stes e - ter - nam, pre-stes e - ter - nam.

B 1      se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

S 2      stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

A 2      - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, pre-stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

T 2      8 nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam.

B 2      cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, se - cu - ri - ta - tem pre - stes e - ter - nam, e - ter - nam.

Fl. I      125

Fl. II

Hn. I      125

Hn. II

Bsn.      125

Vc.      125

Hp.      125

Org.      125

**GIAMBULLARI**

Finally her route brought her to the magnificent and beautiful Palace whose gate is now bordered by a great coat of arms of the most illustrious Houses of Medici and Toledo joined together and embraced by the Imperial Eagle. There Her Excellency was received with the appropriate ceremonies by the Lady her mother-in-law and was accompanied to her sumptuous rooms where she rested until the banquet of her wedding which was on the 6th day of July.

The courses of this great banquet were infinite, with many sorts of food in each course. I do not describe the particulars in order not to lose time for such an unimportant thing: suffice to say there lacked nothing appropriate for such an occasion.

**Scene 2 - Florence****GIAMBULLARI**

The sumptuous banquet being finished, there appeared before the tables an Apollo; holding a lyre, he sang:

(3)  $\text{♩} = 92$

Ap. Ec-co Si-gnor co - le - i, che co-tan - to a - mi, Ec-co la pa - tria tua, Fio-ren - za, quel-

Fl. I

Fl. II

Vc.

Hp.

Org.

136

Ap. la Che spe - ra al-l'om-bra de tuo i san - ti ra - mi Fug-gir gli in-flus - si di'o - gni a - cer - ba stel - la:

Fl. I

Fl. II

Vc.

Hp.

Org.

142

Ap. Et pre - ga il Ciel, che in si sal - di le - ga-mi Le-ghi voi cop - pia so-vr'o-gn'al-tra bel - la; Che di voi

Vc.

Hp.

Org.

148

Ap. na - sca stir - pe, nas - ca stir - pe al mon - do ta - le Che spie-ghi in - si-no al Ciel se-cu-ra l'A - le.

Fl. I

Fl. II

Vc.

Hp.

Org.

154

G. | | | | | | |

Vc.

Hp.

Org.

**GIAMBULLARI**  
[158] Thus was announced the appearance of  
the beautiful Flora,

dressed with a rich brocade; her girded belt was adorned with a wide frieze in which were seen the instruments of each liberal and mechanical art.

161

G. | | | | |

Vc. 161 | | | | |

Org. 161 | | | | |

Above each of her shoulders was a lion's head from whose mouth issued a silver veil. Her neck and throat were adorned with a lady's armour and above her long hair was the ducal beret decorated with rich jewels.

She had as a crest the Imperial Eagle.

167

G. | | | | |

Vc. 167 | | | | |

Org. 167 | | | | |

173

G. | | | | |

Hn. I 173 | | | | |

Hn. II 173 | | | | |

Vc. 173 | | | | |

Hp. 173 | | | | |

Org. 173 | | | | |

(4)  $\text{♩} = 108$

**183**

S 2  
A 2  
T 2  
B 2

Piu che mai va - gh'et bel - la ar - den - do in  
Ar -  
Ar -  
Piu che mai va - gh'et bel - la ar -

Fl. I  
Fl. II  
Hn. I  
Hn. II

178

Bsn.

Vc.  
178

Org.

186

S 2      dol - ce spe - ne Flo - ra og gi Cos - mo vie - ne ad ho - no - rar - te co - me fi - da an cel -

A 2      den - do in dol - ce spe - ne Flo - ra og gi Cos - mo vie - ne ad ho - no - rar - te co - me fi - da an cel -

T 2      8 den-d'in dol - ce spe - ne Flo - ra og gi Cos - mo vie - - - ne ad ho - no - rar - te co - me fi - da an -

B 2      den-d'in dol - ce spe - ne Flo - ra og gi Cos - movie - ne ad ho - no - rar - te co - me fi - da an -

Fl. I      186

Fl. II

Hn. I      186

Hn. II

Bsn.

Vc.      186

Org.

194

S 2      la Flo - ra la bel - la che se - cu - ra po - sa a l'om - bra tu - a qui -

A 2      - - la Flo - ra la bel - la che se - cu - ra po - sa a l'om - bra tu - a qui - e -

T 2      cel - la Flo - ra la bel - la che se - cu - ra po - sa a l'om - bra tu - a qui -

B 2      cel la Flo - ra la bel - la che se - cu - ra po - sa a l'om - bra tu - a qui -

194

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

194

Bsn.

Vc.

194

Org.

[211]

203

S 2 - e - ta hog - gi piu che mai lie - ta del - la no - vel - la spo - sa

A 2 - ta hog - gi piu che mai lie - ta del - la no - vel - la spo - sa

T 2 8 e - ta hog - gi piu che mai lie ta

B 2 e - ta hog - gi piu che mai lie - ta del - la no - vel - la spo - sa

Fl. I 203

Fl. II

Hn. I 203

Hn. II

Bsn. 203

Vc. 203

Org.

212

S 2 rend' al Ciel gra - tie et a te som - mo ho - no - re et l'e - ter-

A 2 rend' al Ciel gra - tie et a te som - mo ho - no - re et l'e -

T 2 8 rend' al Ciel gra - tie et a te som - mo ho - no - re et l'e -

B 2 rend' al Ciel gra - tie et a te som - mo ho - no - re et l'e -

Fl. I

Fl. II

Hn. I 8

Hn. II

Bsn.

Vc.

212

Org.

Detailed description: This is a musical score page from a classical composition. It contains ten staves of music. The top four staves are for voices: Soprano 2 (S 2), Alto 2 (A 2), Tenor 2 (T 2), and Bass 2 (B 2). They sing a hymn-like text in French: "rend' al Ciel gra - tie et a te som - mo ho - no - re et l'e - ter-", followed by a repeat of the first line. The bottom six staves are for instruments: Flute I, Flute II, Horn I, Horn II, Bassoon (Bsn.), and Cello (Vc.). The Organ (Org.) has its own staff at the bottom. Measure 212 starts with a piano dynamic, followed by a forte dynamic. Measure 213 begins with a piano dynamic. The vocal parts continue their melody, while the instrumental parts provide harmonic support. The organ part is particularly active, with many notes and rests.

221

S 2      no mo - to - re prieg a con hu - mil co - re che di voi sor - ga an chor tal pro - le ch'el - la

A 2      ter - no mo - to - re prie - ga con hu - mil co - re che di voi sor - ga an-chor tal pro - le ch'el la

T 2      8 ter - no mo - to - re che di voi sor - ga an-chor tal pro - le ch'el la

B 2      prie - ga con hu - mil co - re che di voi sor - ga an chor tal pro - le ch'el - la

Fl. I

Fl. II

Hn. I      221

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

229

S 2  
al Ciel col suo va - lo - re s'al - zi per fa - ma so - vra o - gn'al - ta stel -

A 2  
al Ciel col suo va - lo - re s'al - zi per fa - ma so - vra o - gn'al - ta

T 2  
al Ciel col suo va - lo - re s'al - zi per fa - ma so - vra o - gn'al - ta

B 2  
al Ciel col su - o va - lo - re s'al - zi per fa - ma so - vra o - gn'al - ta

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.



## Scene 3 - Dawn

## GIAMBULLARI

In the second *cortile* of the Palace was a sky from which were suspended a number of playful cupids, with bows and arrows and a lighted torch in the hands of each one with which they lighted the place and cavorted in various postures. All the guests being seated and admiring the stage setting, there gradually appeared from the eastern side the figure of Dawn wearing a dress that was very clear and transparent with wings of white vermillion and an infinite variety of colour. She held an ivory comb in her hand and combing her long hair she sang these words:

DAWN

**5**

S 1       $\text{♩} = 60$

Vat - te-ne al - mo      ri - po - so, ec - co ch'io tor - no, ec - co ch'io tor -

Fl. I

Hp.

**242**

S 1

no      et ne ri - me - no il gior-      no,      et ne ri - me - no il gior -

Fl. I

Hp.

**247**

S 1

no.      Le - va - te,      le - va - te her-bet-te et fron - de      et ve - sti - te - vi piag - gie et ar - bu -

Fl. I

Bsn.

Hp.

**252**

257

S 1 scel - li: U - sci - te, u - sci - te o Pa - sto - rel - li, u - sci - te o Nim - phe bion - de fuor del bel ni -

Fl. I

Bsn.

257

Hp.

262

S 1 do ad - dor - no, o - gn'un' si sve - gli, o - gn'un si sve - gli et muo- va al mi - o ri-tor - no, o -

Fl. I to piccolo

Bsn.

262

Hp.

266

S 1 gn'un' si sve - gli, o - gn'un' si sve - gli et muo- va al mi - o ri-tor - no, al mio ri - tor - no.

Bsn.

266

Vc.

266

Hp.

**Scene 4 - Pisa****GIAMBULLARI**

Then came Pisa, dressed in red velvet that was adorned with many streamers and clusters.  
 She had an antique coiffure and a little hat on which sat a fox with a shield under its paw.  
 With her came rustic nymphs, one dressed in faded red taffeta,  
 another in green from the waist down and all in yellow from there up,  
 and the third was in green damask with a belt of olive branches:

these were the mountains, the valleys and the  
 coast which adorn the fair Pisa.

(6) (♩ = 80)

The musical score consists of nine staves. The first staff (G.) has a single note at measure 1. The second staff (Picc.) has a single note at measure 1. The third staff (Fl. II) has a single note at measure 1. The fourth staff (Hn. I) has a single note at measure 1. The fifth staff (Hn. II) has a single note at measure 1. The sixth staff (Bsn.) has a single note at measure 1. The seventh staff (Vc.) has a single note at measure 1. The eighth staff (Hp.) starts with a single note at measure 1, followed by a series of sixteenth-note patterns. The ninth staff (Org.) starts with a single note at measure 1, followed by a sustained note with a wavy line above it.

271

G.

Picc.

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

276

G.

Picc.

Fl. II

Hn. I  
8 p

Hn. II  
p

Bsn.  
276 p

Vc.  
276

Hp.

Org.

This musical score page contains six staves of music for an orchestra and an organ. The staves are labeled from top to bottom: G, Picc., Fl. II, Hn. I (with dynamic 8), Hn. II (with dynamic p), Bsn. (with dynamic 276), Vc. (with dynamic 276), Hp., and Org. The Org. staff shows sustained notes with grace notes in the lower octave. Measure 276 begins with a rest followed by eighth-note patterns on Fl. II, Hn. I, and Hn. II. Measure 277 continues with similar patterns. Measure 278 introduces a bassoon line with eighth-note patterns. Measure 279 adds a cello line. Measure 280 concludes with a bassoon line and a final organ flourish.

Following them was a triton with long hair and a beard. His body was covered in fish scales and on his breast hung a big lobster. These were souvenirs from the Tyrrhenian Sea. And with him, came a nymph shimmering all over in a very thin veil, with a silver shell between her breasts.

281

G.

Picc.

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

285

G.

Picc. *piccolo*

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

This musical score page shows a section for orchestra and organ. The instrumentation includes Picc. (Piccolo), Fl. II (Flute II), Hn. I (Horn I), Hn. II (Horn II), Bsn. (Bassoon), Vc. (Cello), Hp. (Double Bass), and Org. (Organ). The score is numbered 285. The Picc. and Fl. II parts play eighth-note patterns with dynamic *f*. The Hp. and Org. parts provide harmonic support with sustained notes and chords. The vocal line G. is present at the top but has no specific musical notation shown.

APOLLO

288 Ap. Del ven - tre u-sci - ti à i gran mon - ti A - pen - ni - ni

288 Picc.

Fl. II

Hn. I 288

Hn. II

Bsn. 288

Vc. 288

Hp. 288

Org. 288

291

Ap. La Ma - gra e'l Te - bro, con le lor chiar' - on - de; le lor

Picc.

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc. 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3

Hp.

Org.



Ap. 297 D'E - tru - ri - a, giun - ti al - le Tyr - re - ne spon - de; O - ve con quel'

Picc.

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

300

Ap. (co - me a Na - tu - ra piac - que) Con - giun - gon le lor chia - re et lim - pid' ac - que.

Picc.

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

303

Ap.

Picc.

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

Fra que - sti, pres - so al ma-rit - ti-mo li - to

The musical score consists of ten staves. From top to bottom: Bassoon (Ap.) in bass clef, Oboe (Picc.) in treble clef, Flute II (Fl. II) in treble clef, Horn I (Hn. I) in treble clef with a dynamic of 8, Horn II (Hn. II) in bass clef, Bassoon (Bsn.) in bass clef, Cello (Vc.) in bass clef, Double Bass (Hb.) in bass clef, Organ (Org.) in bass clef, and Bassoon (Ap.) in bass clef. The vocal part 'Fra que - sti, pres - so al ma-rit - ti-mo li - to' is written below the vocal line. Measure 303 begins with rests for most instruments, followed by a vocal entry and various rhythmic patterns on the woodwinds and brass. The vocal line has a melodic line with sustained notes and grace notes.

Ap. 306 Sie - de so - vr'Ar - no la fa - mo - sa Pi - - - - sa.

Picc. 306 to flute

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn. 306

Vc. 306

Hp. 306

Org. 306

(7)  $\text{J}=92$

S 2 Lie - ta per ho - no - rar - te ec - co si - gnor la no - bil Pi-sa an - ti - ca et ch'io ti son - o am - i - ca non men che  
310

Bsn.

Vc.

310

Hp.

310

Org.

319

S 2 ser - va bra - mo hor di mo - strar - te Lie - ta per ho - no - rar - te ec - co si - gnor la no - bil Pi-sa an - ti - ca  
A 2

T 2

B 2

319 Ec - co si - gnor la no - bil Pi-sa an - ti - ca

Bsn.

Vc.

319

Hp.

319

Org.

329

S 2 et ch'io ti son-o am - i - ca non men che ser - va bra - mo hor di mo - strar - te

A 2 et ch'io ti son - o a - mi - ca non men che ser - va bra - mo hor' di mo - strar - te

T 2 8 et ch'io ti son-o am - i - ca non men che ser - va bra - mo hor di mo - strar - te

B 2 et ch'io ti son - o a - mi - ca non men che ser - va bra - mo hor di mo - strar - te

Bsn.

Vc.

Hp.

329

Org.

338

S 2

A 2

T 2 8 que - ste nim - phe che me - co la cu - ra han - no que - ste nim - phe che me - co la cu -

B 2 que - ste nim - phe che me - co la cu - ra

Bsn.

Vc.

Hp.

338

Org.

347

S 2 de miei ca - ri vi - ci - ni ques - ti son dei ma - ri - ni che se - cu - r'il tir-ren sol - car ne

A 2 de miei ca - ri vi - ci - ni que sti son dei mar - i - ni che se - cu - ro il tir-ren' sol - car' ne fan -

T 2 8 - ra han-no de miei ca - ri vi - ci - ni que sti son dei ma - ri - ni che se - cu - r'il tir-ren sol - car ne

B 2 han - no de miei ca - ri vi - ci - ni che se - cu - r'il tir-ren

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

358

356

S 2 fan - no et per le - ti - tia il piu che pon - no et san - no di tue noz - ze fe - li -

A 2 no et per le - ti - tia il piu che pon - no et san - no di tue noz - ze fe - li -

T 2 8 fan - no et per le - ti - tia il piu che pon - no et san - no

B 2 et per le - ti - tia il piu che pon - no et san - no

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

364

S 2      ci      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

A 2      ci      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

T 2      8      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

B 2      -      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

Fl. I      flute      -      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

Fl. II      -      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

Hn. I      8      -      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

Hn. II      -      et per le - ti - tia il piu che pon - no et san -

Bsn.      -      -      -      -

Vc.      -      -      -      -

Hp.      -      -      -      -

Org.      -      -      -      -

372

S 2      no di tue noz - ze fe - li - ci      preg-an      preg-an'      che ti sian sem - re i      ce - li'a - mi - ci      et pron - ti

A 2      no di tue noz - ze fe - li - ci      pre-gan'      pre-gan'      che ti sian sem - pre i      Ce - li a - mi - ci      et pron - ti

T 2      8 no di tue noz - ze fe - li - ci      pre - gan,      pre - gan      che ti sian sem - pre'i      ce - li a - mi - ci      et pron - ti

B 2      no di tue noz - ze fe - li - ci      pre - gan      pre - gan      che ti sian sem - pre'i      cel - i a - mi - ci      et pron - ti

Fl. I

Fl. II

Hn. I      372

Hn. II

Bsn.

Vc.

372

Hp.

372

Org.

382

S 2      si an co-m'hor si ve - de a dar - te di quel che puo cia - scun piu lar - ga par - te di

A 2      si am co-m'hor si ve - de a dar - te di quel che puo cia - scun piu lar - ga par - te

T 2      8 si an co-m'hor si ve - de a dar - te di quel che puo cia - scun piu lar - ga par - te

B 2      si am co-m'hor si ve - de a dar - te di quel che puo cia - scun piu lar - ga par - te

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

382

Bsn.

382

Vc.

382

Hp.

382

Org.

390

S 2      quel che puo cias - cun piu lar - ga par - te.

A 2      di quel che puo cia - scun - piu lar - ga par - te piu lar - ga par - te.

T 2      8 di quel che puo cia - scun piu lar - ga par - te piu lar - ga par - te.

B 2      di quel che puo cia - scun piu lar - ga par - te piu lar - ga par - te.

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

390

Bsn.

Vc.

390

Hp.

390

Org.

**Scene 5 - Shepherds****GIAMBULLARI**

Then there came unto the stage twelve shepherds, two by two, differently dressed and adorned. They played instruments and sang the following canzonetta, addressing their words to the Sun:

8 (♩ = 80) **SHEPHERDS**

T 1  
B 1  
Fl. I  
Fl. II  
Hn. I  
Hn. II  
Bsn.

Guar - da-n'al-mo pas - to - re al - mo pas - to - re guar - da-n'al-mo pas - to - re del - le sem-pre fio - ri - te her - bo-se ri - ve

397  
Fl. I (p)  
Fl. II (p)  
Hn. I (p)  
Hn. II (p)  
Bsn. (p)

406  
T 1  
B 1  
Fl. I  
Fl. II  
Hn. I  
Hn. II  
Bsn.

ri-te her-bo - se ri - ve del - le sem-pre fio - ri-te her - bo - se ri - ve et le gran fiam - m'et le gran fiam - m'e - sti -  
del - le sem - pre fio - ri - te her-bo - se ri - ve et le gran fiam - m'e-sti - ve et le gran fiam - m'e -

416

T 1  
B 1  
Fl. I  
Fl. II  
Hn. I  
Hn. II  
Bsn.

ve tem - pra-n'hog - g'il gran fo - co tem - pra-n'hog-g'il gran fo - co e'l fe - ro ar-do re,  
- sti - ve e - sti - ve tem - pra-n'hog - g'il gran fo - co tem - pra-n'hog-g'il gran fo-co e'l fe-ro ar - do - re

416

416

416

416

424

T 1  
B 1  
Fl. I  
Fl. II  
Hn. I  
Hn. II  
Bsn.

al - tro da far - ti ho - no-re re nul-lo hab - biam noi che que - sti dol - ci fia -  
al - tro da far - ti ho - no-re nul-lo'hab-biam noi che que - sti dol - ci fia - ti

424

424

424

424

435

T 1 *ti et que-ste vo - ci so - le, so - le o - di-l'o bion-d'Ap pol-lo o - di-l'o so - le, o - di-l'o so - le*

B 1 *et que-ste vo - ci so - le o - di-l'o bion - d'Ap - pol - lo, o - di-le, o - di-l'o so - le, o - di-l'o so - le*

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

445

T 1 *ma ca-re greg-gi hor vi - a pei ver-di pra - ti, pei ver-di pra - ti ai bei ru-scel-li a - ma - ti, ma*

B 1 *ma ca-re greg-gi'hor vi-a pei ver-di pra - ti pei ver-di pra - ti ai bei ru - scel-l'a-ma - ti ai-bei ru - scel-l'a-ma -*

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

456

T 1 ca - re greg - gi hor vi - a ma ca - re greg - gi hor vi - a pei ver-di pra - ti pei ver-di pra - ti ai -

B 1 ti ma ca - re greg - g'hor vi - a pei ver - di pra - ti, pei ver-di pra - ti ai bei ru -

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

456

465

T 1 bei ru - scel - li a - ma - ti ai - bei ru - scel - li a - ma - ti ai - bei ru - scel - li a - ma - ti.

B 1 scel - l'a - ma - ti ai bei ru - scel - l'a - ma - ti

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

465

## **Scene 6 - Volterra**

9

Colla voce

**GIAMBULLARI**

Next, Volterra came forward in her pomp,

dressed in red and green velvet, wearing an ornate hat with a boat on it.

The company represented her lucrative mines:

the first wore on her head a kettle with flames under it from which seemed to emanate a green gum which covered her almost all over.

G. | | | | | | | | | | | |

pizz.

473 Vc.

The second had a different kind of kettle which seemed to be melting copper,

while the third had two faces and four arms under a single head which seemed to be covered in earth.

The fourth had four little pitchers that were pouring out yellow matter - like sulphur - and that was all she wore.

Musical score for orchestra and organ, page 10, measures 484-485. The score includes parts for Violin (Vc.), Double Bass (Hb.), and Organ (Org.). The Violin and Double Bass parts are grouped together. The Organ part is shown below them. Measure 484 starts with a rest followed by eighth-note patterns. Measure 485 continues with eighth-note patterns, with the Organ part showing sustained notes and sixteenth-note patterns.

The last also had a kettle as headdress but it seemed that icicles were dripping from it;

she carried a horn  
full of white salt.

10

• = 66

G. | | | | | || |

Bsn. 494 | - - - - - | 8 | p | b | 3 | p | b | 8 |

Vc. 494 | - - - - - | 8 | f | 3 | - | 8 |

Hp. 494 | - - - - - | 8 | - - - - - | 8 | 3 | - | 8 |

Org. 494 | - - - - - | 8 | - - - - - | 8 | 3 | - | 8 |

APOLLO

The musical score shows a bassoon part for the beginning of the aria. The key signature changes from G major to A major at the start of the vocal line. The lyrics are: "Sor - ge in To-sca - na un' al - to et a - spro mon - - te, So - vr'es-so in - nal - za la su -". The score includes a bass clef, a time signature of 8/8, and various dynamic markings.

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

507

Ap. per - ba fron - te Co - stei, che par, che'l Ciel con quel - la

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

511

Ap. 

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

514

Ap. Vol - ter - ra det - ta; et, par' di vo - glia av-

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

518

Ap. vam - pi Mo-strar, quant' el-la sia fe-de - le et a - mi - ca, Et so - vr'o -

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

522

Ap. 
 gn'al - tra et so-vr'o-gn'al - tra, no - bi - le et an - ti - -

522

Fl. I 
 Fl. II 
 Hn. I 
 Hn. II 
 Bsn. 
 Vc. 
 Hp. 
 Org.

526

Ap. ca, no - bi - le et an - ti - - -

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

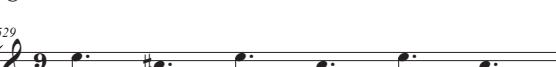
This musical score page from "A Wedding in Florence" shows a multi-instrumental arrangement. The vocal part (Alto) has lyrics: "ca, nobile et an - ti - - -". The instruments listed are Flute I, Flute II, Horn I, Horn II, Bassoon, Cello, Double Bass, and Organ. The score is in 3/4 time. Measure 526 starts with a rest for the vocal part, followed by a melodic line for Flute I and Flute II. The vocal part enters with its lyrics. The bassoon and cello provide harmonic support with sustained notes. The double bass and organ play sustained chords throughout the measure. The vocal part continues with its melody, and the organ part remains with its chords.

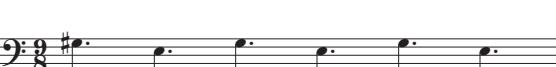
529

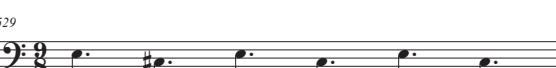
Ap. | ca.

Fl. I | 529 |  | 6 | 3 | 2

Fl. II |  | 6 | 3 | 2

Hn. I | 529 |  | 6 | 3 | 2

Hn. II |  | 6 | 3 | 2

Bsn. | 529 |  | 6 | 3 | 2

Vc. | 529 |  | 6 | 3 | 2

Hp. | 529 |  | 6 | 3 | 2

Org. | 529 |  | 6 | 3 | 2



(11)  $\text{J} = 66$

S 2 Ec - co ec - co si - gnor Vol - - - ter ra ec -

A 2 Ec - co ec - co si - gnor Vol - ter ra ec - co le

T 2 Ec - co ec - co si - gnor Vol - ter - ra ec - co le nim-phe mi -

B 2 Ec - co si - gnor Vol - ter - ra

Bsn. 532  $[p]$

Vc. 532  $[p]$

Org.

542

S 2 cole nim-phe mi e, ch'ad hor ad hor - a gha - reg - gion a chi piu

A 2 nim-phe mi - e, ec - co le nim-phe mi - e ch'ad hor ad ho - ra gha - reg - gion a chi -

T 2 e, ec - co le nim-phe mi - e ch'ad hor ad hor - a ch'ad hor ad hor - a gha - reg - gion a chi piu v'a-m'et v'ho -

B 2 ec - co le nim-phe mi - e, ch'ad hor ad ho - ra gha -

Bsn. 542

Vc. 542

Org.

556

550

S 2      gha - reg - gion a chi piu v'a - m'et v'ho - no - ra

A 2      piu gha - reg - gion a chi - piu v'a - m'et v'ho - no - ra v'a - m'et v'ho - no - ra

T 2      8 no - ra v'a - m'et v'ho - no - ra

B 2      reg - gion a chi piu v'a m'et v'ho - no - ra v'a-m'et v'ho-no - ra

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

560

T 2

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

570

T 2

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

580

S 2

A 2

T 2

B 2

Di vo - stre no - zze al - le - gre in si bel gior - no v'a-pron lor ric-che ve - ne et ne dan cio che

Di vo - stre noz - ze al - leg - re in si bel gior no v'a-pro lor ric - che ve - ne et ne dan cio che

Di vo - stre no - zze al - le - gre in si bel gior - no v'a-pron lor ric-che ve - ne et ne dan cio che

Di vo - stre noz - ze al - le - gre in si bel gior - no et ne dan cio che

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

590

S 2 l'han den tro et din - tor - no pien del suo bian - co

A 2 l'han den - tro et din-tor - no et que - sta che si sag - gia et lie - ta vie - ne pien del suo bian-

T 2 8 l'han den - tro et din-tor - no et que - sta che si sag - gia et lie - ta vie - ne pien del suo bian-

B 2 l'han den - tro et din-tor - no pien del suo bian-

Bsn.

Vc.

590

Org.

590

S 2 sa - le ne por - ge il cor no et con se - cu -

A 2 - co sa - le ne por - ge il cor - no ne por - ge il cor - no et con se - cu

T 2 8 - co sa - le ne por - ge il cor no ne por - ge il cor - no et con se -

B 2 - co sa - le ne por - ge il cor no et con se - cu -

Bsn.

Vc.

599

Org.

607

609

This musical score page contains two systems of music, labeled 607 and 609. The vocal parts include Soprano 2 (S 2), Alto 2 (A 2), Tenor 2 (T 2), Bass 2 (B 2), Flute I (Fl. I), Flute II (Fl. II), Horn I (Hn. I), Horn II (Hn. II), Bassoon (Bsn.), Cello (Vc.), and Organ (Org.). The vocal parts sing a French text: "ra spe ne il ciel prie - ga cia - scu -". The flute parts play eighth-note patterns. The horn parts play eighth-note patterns. The bassoon part has sustained notes. The cello part has eighth-note patterns. The organ part features sustained notes and chords.

618

S 2 - na et sem - pre et sem - pre ad - or - a ch'e - ter - no ch'e - ter -  
 A 2 na et sem - pre et sem - pre et sem pre ad - o ra ch'e - ter no  
 T 2 na et sem - pre et sem - pre et sem - pre a - do - ra ch'e - ter - no ch'e - ter - no  
 B 2 - na et sem - pre et sem - pre et sem pre a - do - ra ch'e - ter - no

Fl. I to alto flute

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

628

S 2 - no vi - va Cos - mo vi - va Cos - mo et Le - o - nor - a vi -  
 A 2 vi - va Cos - mo vi - va Cos - mo et Le - o - no ra vi - va Cos -  
 T 2 vi - va Cos - mo vi - va Cos - mo et Le - o - no ra vi - va Cos -  
 B 2 vi - va Cos - mo vi - va Cos - mo et Le - o - no ra vi - va Cos -  
 Bsn.

Vc.

Org.

638

S 2 - va Cos - mo vi - va Cos - mo et Le - o - no - ra.

A 2 mo vi - va Cos - mo et Le - o - no - ra et Le - o - no - ra et Le - o - no - ra.

T 2 8 vi - va Cos - mo et Le - o - no - ra et Le-o - no-ra Le - o - no - ra.

B 2 vi - va Cos - mo et Le - o - no - ra et Le - o - no - ra et Le - o - no - ra.

Bsn.

Vc.

Org.

(12)  $\text{♩} = 92$

**TWO MERMAIDS**

S 1 Chi ne l'ha tol - t'oy - me? et deh chi ne la mo - stra la bel - la don -

A 1 Chi ne l'ha tol-ta oy-me? *alto flute* Et deh chi ne la mo - stra la bel - la, la

A. Fl.

Hp.

649

657

S 1      - na no - stra, la bel - la don - na no - stra, la bel - la don - na la bel - la don - na

A 1      bel - la don - na no - stra, la bel - la don - na no - stra, la bel - la don - na no -

A. Fl.

Hp.

665

S 1      no - stra? Ma co - me scher - zan' l'on - de      ri - don le fron - de Là in

A 1      stra. Ma co - me scher - zan' l'on - de, et ri - don l'her - be e i fior, ri - don le fron - de ri - don le fron - de

A. Fl.

Hp.

672

S 1      quel dol - ce se - ren', là in quel dol - ce se - ren' di Pa - ra - di - so? I - vi è cer - to il bel vi - so

A 1      Là in quel dol - ce se - ren' di Pa - ra - di - so? I - vi è cer - to il bel vi - so, i - vi è cer - to il bel vi -

A. Fl.

Hp.

680

S 1      Et pur gra-tia et dol - cez - za      et pa-ce in - fon - de.

A 1      so      Et pur gra-tia et dol - cez - za      et pa - ce in-fon - de,      et pa-ce in - fon - de.

A. Fl.

Hp.

689

S 1      O sem - pre Ar - no tran - quil - lo,      her-bo - se spon - de,      Et chi piu gio - ia in gom - bra? hor

A 1      O sem - pre Ar - no tran - qui - lo,      her - bo - se spon - de,      Hor là vo-lian-ne a l'om -

A. Fl.

Hp.

697

S 1      là vo-lian-ne a l'om - bra,      hor là vo-lian-ne a l'om - bra,      hor là vo-lian-ne a l'om - bra.

A 1      bra, hor là vo-lian-ne a l'om - bra,      hor la hor là vo-lian-ne a l'om - bra,      hor là vo-lian-ne a l'om - bra.

A. Fl.

Hp.

(13)  $\text{♩} = 92$

A. Fl.

Hn. I

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

This section of the score begins at measure 702. It features a mix of eighth-note patterns and sixteenth-note patterns across various instruments. Measure 702 starts with eighth-note patterns in 2/4 time. Measures 703-704 transition to sixteenth-note patterns in 3/8 time. Measures 705-706 return to eighth-note patterns in 3/4 time. Measure 707 concludes with sixteenth-note patterns in 3/4 time. Dynamics include *f* (fortissimo) and *p* (pianissimo).

Fl. I

A. Fl.

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

This section begins at measure 707. It consists of a series of eighth-note patterns. Measures 707-709 feature eighth-note patterns in 2/4 time. Measures 710-711 feature eighth-note patterns in 3/8 time. Measure 712 concludes with eighth-note patterns in 3/4 time. The woodwind section (Flute I, Flute II, Oboe, Bassoon, Cello, Double Bass) provides harmonic support with sustained notes.

Musical score for orchestra and organ, measures 711-712. The score includes parts for Flute I, Alto Flute, Bassoon, Horn I, Horn II, Trombone, Cello, Double Bass, and Organ. The music consists of two measures of 3/4 time, followed by a measure of 2/4 time, then back to 3/4 time. The instrumentation includes woodwind instruments, brass, strings, and organ. Measure 711 starts with Flute I and Alto Flute playing eighth-note patterns. Bassoon and Trombone enter in measure 712. The organ part is prominent in the lower half of the score.

## 714 GIAMBULLARI

As Arezzo, there appeared five nymphs:

the first was ancient, and another had a headdress made of ears of grain. The countryside of *Laterina*.

Another wore a hat of beech leaves on which could be seen the pipes of Pan. The valleys of *Casentino*.

Musical score for orchestra and organ, measures 714-715. The score includes parts for Flute I, Alto Flute, Bassoon, Horn I, Horn II, Trombone, Cello, Double Bass, and Organ. The music consists of two measures of 2/4 time, followed by a measure of 3/4 time, then back to 2/4 time. The instrumentation includes woodwind instruments, brass, strings, and organ. Measure 714 starts with a rest period. Measure 715 begins with Flute I and Alto Flute playing eighth-note patterns. Bassoon and Trombone enter in measure 715. The organ part is prominent in the lower half of the score.

Another, dressed in green, had a garland of meadow flowers: the meadows of the *Pratomagno*.

and the last was adorned with olives and apples and carried goat cheeses in a basket: the hills of *Chianti*.

734

A.

Fl. I

A. Fl.

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

This musical score page contains ten staves of music for an orchestra and organ. The instruments listed are Bassoon (Bsn.), Cello (Vc.), Double Bass (Hb.), Flute I (Fl. I), Flute II (A. Fl.), Horn I (Hn. I), Horn II (Hn. II), Oboe (Oboe), Organ (Org.), and Bassoon (Bsn.). The score is numbered 734 at the top left. The first staff (Bassoon) has a rest followed by a dynamic change. The second staff (Flute I) begins with a melodic line. The third staff (Flute II) follows with a similar pattern. The fourth staff (Horn I) and fifth staff (Horn II) provide harmonic support. The sixth staff (Double Bass) and eighth staff (Organ) provide sustained notes throughout the section. The music features various dynamics, articulations, and time signatures (3/8, 3/4, 2/4).

APOLLO

740

A. 738 Do - - - - ve

Fl. I 738 p

A. Fl.

Hn. I 738

Hn. II

Bsn. 738 p

Vc. 738 p

Hp.

Org.

Ap. 741 di - sde - gno - so Tor - ce

Fl. I 741

A. Fl.

Hn. I 741 8

Hn. II

Bsn. 741

Vc. 741

Hp. 741

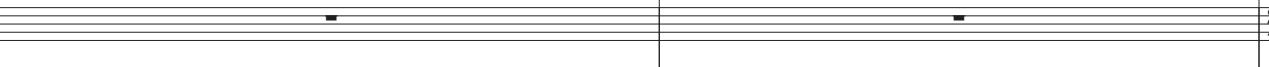
Org. 741

743

Ap. 

Fl. I 

A. Fl. 

Hn. I 

Hn. II 

Bsn. 

Vc. 

Hp. 

Org. 

745

Ap.      *gui - sa d'a - di - ra - to,*      à

Fl. I

A. Fl.

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

745

Hp.

Org.

Ap. 748

Fl. I

A. Fl.

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hpn.

Org.

gui - - - sa  
d'a - di - ra - to,  
A - rez - - - -

748

748

748

748

748

748

748

748

751

A. - - zo po - se à pie d'un' mon - te om - bro - so,

Fl. I 751

A. Fl. 751

Hn. I 751

Hn. II 751

Bsn. 751

Vc. 751

Hp. 751

Org. 751

753

A. La do - ve lar - go il cam - po e - ra,

Fl. I

A. Fl.

Hn. I 8

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org. 8

755

A.

A. 758

Bsn. 758

Vc. 758

Hp. 758

Org. 758

761

A. ch'a - pre il ben se - no A chi

Fl. I -

A. Fl. 3 3 3

Hn. I 8

Hn. II #

Bsn. # # #

Vc. # # #

Hp. # # # # # # # #

Org. # # # # # # # #

761

A. 763

pianissimo

Fl. I

A. Fl.

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

766

A. 

766

Fl. I

A. Fl.

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

(14)  $\text{♩} = 72$

769

S 1  
A 1  
T 1  
B 1

S 2  
A 2  
T 2  
B 2

Fl. I  
A. Fl.  
Vc.

Hp.

Org.

776

S 1

A 1

T 1  
8 ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?

B 1 ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?

S 2

A 2

T 2  
8 ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?

B 2 ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?

776

Fl. I

Hp.

776

Org.

784

S 1  
A 1  
T 1  
B 1

S 2  
A 2  
T 2  
B 2

Fl. I

Hp.

Org.

Co - me lie - ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?  
 Co - me lie - ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?  
 Co - me lie - ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?  
 Co - me lie - ta si mo - stra di co-si bel - la spo - sa, A - rez - zo vo - stra?

793

S1  
A1  
T1  
B1  
S2  
A2  
T2  
B2  
Fl. I  
Hp.  
Org.

Quan-  
to hog-g io col - ma sia d'a - mor et spe -  
Quan-to hog-g io  
Quan-to hog-g io col-ma sia d'a - mor et

800

S1 di no - do si fe - li - ce, con le mie Nim-phe in sie -

A1 di no - do si fe - li - ce, con le mie Nim-phe in sie -

T1 8 to hog-g io col - ma sia d'a-mor et spe me con le mie Nim-phe in sie -

B1 me con le mie Nim-phe in sie -

S2 di no - do si fe - li - ce, con le mie Nim-phe in sie -

A2 di no - do si fe - li - ce, con le mie Nim-phe in sie -

T2 8 col - ma sia d'a-mo - re et spe - me con le mie Nim-phe in sie -

B2 spe - me con le mie Nim-phe in sie -

Fl. I

Hp.

Org.

808

S 1 me, can-tan - do ap-pe - na di - mo -strar ne li ce.

A 1 me, can-tan - do'ap-pe - na di - mo -strar ne li - ce.

T 1 8 me, can-tan - do ap-pe - na di - mo -strar ne li ce.

B 1 me, can-tan - do'ap-pe - na di - mo -strar ne li - ce.

S 2 me, can-tan - do ap-pe - na di - mo -strar ne li ce.

A 2 me, can-tan - do'ap-pe - na di - mo -strar ne li - ce.

T 2 8 me, can-tan - do'ap-pe - na di - mo -strar ne li - ce. O -

B 2 me, can-tan - do'ap-pe - na di - mo -strar ne li - ce. O -

Fl. I 808

Hp. 808

Org. 808

816

S 1

A 1

T 1

B 1

S 2

A 2

T 2

B 2

Fl. I

Hp.

Org.

O gni sorte in felice sia da voi lungage,  
Sia da voi lungage,  
- gni sorte in felice sia da voi lungage,  
- gni sorte in felice sia da voi lungage,

816

816

816

823

S 1      o bel - la cop-pia et ca - ra, che in vo - stra lu - ce chia - ra spe - riam se - cu - re ha - ver, spe -

A 1      o bel - la cop-pia et ca - ra: che in vo - stra lu - ce chia - ra spe - riam se - cu - re ha -

T 1      8

B 1      -

S 2      - - - che in vo - stra lu - ce chia - ra spe - riam se -

A 2      - - - che in vo - stra lu - ce chia - ra -

T 2      8

B 2      - - - -

Fl. I      823

Hp.

Org.

830

S 1      riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra, spe-riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra.

A 1      ver la vi - ta no stra, spe-riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra.

T 1      - - - - - spe-riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra.

B 1      - - - - - spe-riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra.

S 2      cu - re ha - ver la vi - ta no - stra.

A 2      - - - - - spe-riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra.

T 2      - - - - - spe-riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra.

B 2      - - - - - spe-riam se - cu-re ha-ver la vi - ta no - stra.

Fl. I      830      (Flute part: sixteenth-note patterns)

Hp.      830      (Horn part: rests)

Org.      830      (Organ part: rests)

**Scene 9 - Noon****GIAMBULLARI**

Silenus - as in Vergil - showed us that it was noon. Being begged to sing, he placed between his legs a tortoise, in which was an excellent double-bass, and began sweetly to play and sing the following canzonetta:

**(15) NOON**

**T 1**

8 O be - gli an-ni de - l'o - ro, o se - col di - vo: al - hor non ras-tro o fal - ce, al -

837

**Vc.**

837

**Hp.**

845

T 1

8 hor non e - ra vi - sco, ne lac-ci-o; et no'l ri - o fer-ro, e'l tos - co; ma sen gia pu - ro lat - te

845

Vc.

845

Hp.

854

T 1

8 il fre - sco ri - vo; mel' su - da-van' le quer - ce; i - va-no à schie - ra

854

Vc.

854

Hp.

867

T 1 862      nym-phe in-sie - me et pas - to - ri al chia - ro è'l fos - co. O be-gli an-ni de - l'o - ro, ve -

Vc. 862

Hp. 862

T 1 870      drov-vi io mai, ve - drov - vi i - o mai? Tor - na-gli o nuo - vo sol, tor - na-

Vc. 870

Hp. 870

T 1 878      gli o - mai, tor - na-gli o nuo - vo sol, tor - na - gli o - mai.

Vc. 878

Hp. 878

## Scene 10 - Cortona

(16) **GIAMBULLARI**

Now a lady dressed in red and white came before the Lord with three companions.

G. | | | | |

Fl. I 887 | | | | |

A. Fl. 887 | | | | |

Hp. 887 | | | | |

Org. 887 | | | | |



891 The water of Cortona's fertile plains was girded in green and grey,  
with a garland of marsh reeds and she wore buskins, also of reeds.

G. | | | | |

Fl. I 891 | | | | |

A. Fl. 891 | | | | |

Bsn. 891 | | | | |

Vc. 891 | | | | |

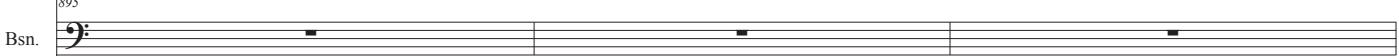
Hp. 891 | | | | |

Org. 891 | | | | |



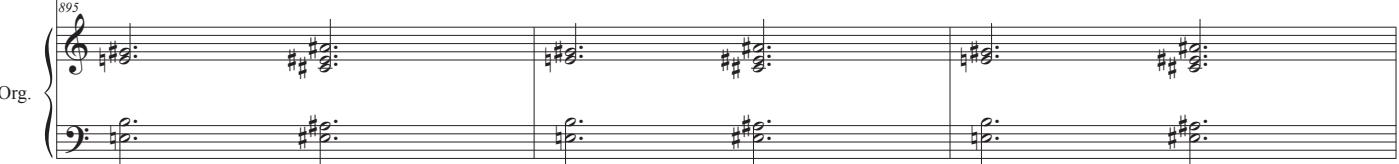
## APOLLO

Ap. 895 

Bsn. 895 

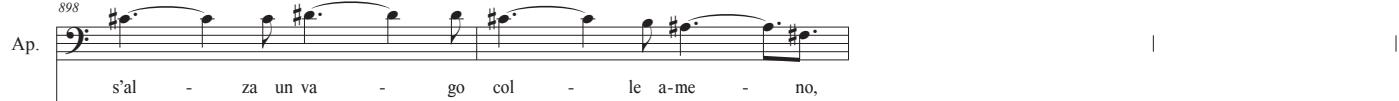
Vc. 895 

Hp. 895 

Org. 895 

## GIAMBULLARI

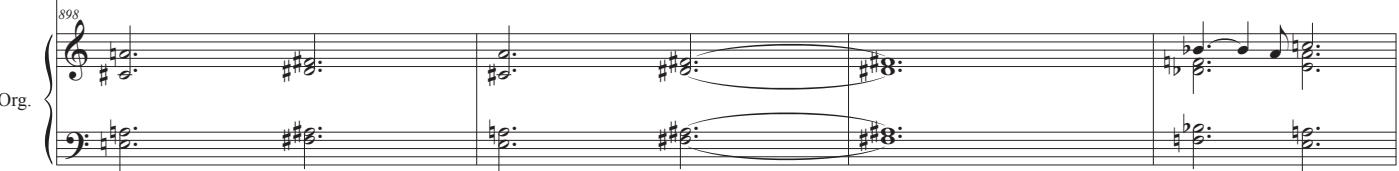
*Montepulciano* wore a red, unbridled horse  
above a headdress of vine leaves.

Ap. 898 

Bsn. 898 

Vc. 898 

Hp. 898 

Org. 898 

## APOLLO

902

A. So - - - - - vra il qual d'al - te mu - ra in-tor - no cin - se

Fl. I

A. Fl.

Bsn.

902

Vc.

902

Hp.

902

Org.

906

Ap. Co - stei, c'hor lie - - - ta il co - re et se ti

Fl. I

A. Fl.

Bsn.

906

Vc.

906

Hp.

906

Org.

**GIAMBULLARI**

*Castiglione* dressed in purple and grey wore a headdress of ancient-style tocca with many streamers on her person.

909

Ap. | do - na,

909

Fl. I |

A. Fl. |

Bsn. |

Vc. |

909

Hp. |

909

Org. |

**APOLLO**

913

Ap. | c'hor lie - ta il co - re et se ti do - na, Cro - to - ne E - git - tio,

913

Fl. I |

Bsn. |

Vc. |

913

Hp. |

913

Org. |

**GIAMBULLARI**  
Cortona...chi'l cor' dona.

916

Ap. et la chia - mó Cor - to - na.

Fl. I

A. Fl. to flute

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

(17)  $\text{♩} = 120$

S 2 Non men ch'o-gn'al-tra lie-ta, non men ch'o-gn'al-tra lie-t'hog-gi Cor - to - na Cos - mo le san-te noz-ze an - ti - co an - ti-co a-mor ad ho-no-

A 2 Non men ch'o-gn'al - tra lie-ta, non men ch'o-gn'al - tra lie-t'hog-gi Cor - to - na Cos - mo le san-te noz-ze an - ti-co a-mor ad ho - no - rar ad ho - nor-

T 2 Non men ch'o-gn'al - tra lie-ta, non men ch'o-gn'al - tra lie-t'hog-gi Cor - to-na Cos - mo le san-te noz-ze an - ti-co a-mor ad ho - no - rar ne

B 2 Non men ch'o-gn'al - tra lie-ta, non men ch'o-gn'al - tra lie-t'hog-gi Cor - to - na Cos - mo le san-te noz-ze an - ti-co a-mor ad ho - no - rar ne spro -

931

S 2 rar ne spro - na. Ma co-me po-tro ma - i con le pa - ro - le mo-strar - ti a pie-n'il co - re et

A 2 ar ne spro - na. Ma co-me po-tro ma - i con le par - o - le mo-strar - ti a pie-n'il co - re il co - re et

T 2 spro - na. Ma co-me po-tro ma - i con le pa - ro - le mo-strar - ti a pie-n'il co - re et far quan - t'et

B 2 na ne spro - na Ma co-me po-tro ma - i con le pa - ro - le mo-strar - ti a pie-n'il co - re il co - re et

941

S 2 far quan - to d'ho - no - re de - sio ne scor - ge a co - si bel-la pro - le  
A 2 far quan - to d'ho - no - re de - sio ne scor - ge a co - si bel - la pro - le pren -  
T 2 far quan - to d'ho - no - re de - sio ne scor - ge a co - si bel - la pro - le pren - di dun - que il  
B 2 far quan - to d'ho - no - re de - sio ne scor - ge a co - si bel - la pro - le pren - di dun - que il de -

950

S 2 che non pic - ciol e'l don di ch'il cor do - na di chi'il cor do - na.  
A 2 di dun - que il de - sio pren - di si - gno - re che non pic - ciol e'l don di ch'il cor do - na di chi'il cor do - na.  
T 2 de - sio pren - di si - gno - re che non pic - ciol e'l don di ch'il cor do - na di chi'il cor do - na.  
B 2 sio pren - di pren - di si - gno - re che non pic - ciol e'l don di ch'il cor do - na di chi'il cor do - na.

**Scene 11 - Huntresses****GIAMBULLARI**

In order to show that evening was drawing near, there came on the stage eight huntress nymphs with bow and quiver. As though returning from the hunt, they came singing...

(18)  $\bullet = 96$

S 1 Hor chi mai can - te - rà, hor chi mai can - te - rà se non can - ta hog - gi.  
S 2 Hor chi mai can - te - rà, hor chi mai can - te - rà se non can - ta hog - gi.  
A 2 Hor chi mai can - te - rà, hor chi mai can - te - rà se non can - ta hog -  
Hn. I 959

964

S 1 se non can - ta hog - gi? Che di si ca - re pre - de car - che, mo - via - mo il pie - de, car -  
S 2 se non can - ta hog - gi? Che di si ca - re pre - de car - che, mo - via - mo il pie - de, car -  
A 2 gi, se non can - ta hog - gi? Che di si ca - re pre - de car - che, mo - via - mo il pie - de, car -  
Hn. I 964

974

995

S 1      va del suo dol - ce Ar - no sie - de; et ben n'a - scol - ta et ve - de, et ben n'a - scol - ta et ve -

A 1      va del suo dol - ce Ar - no sie - de; et ben n'a - scol - ta et ve - de, et ben n'a - scol - ta et ve -

S 2      va del suo dol - ce Ar - no sie - de et ben n'a - scol - ta et ve - de, et ben n'a - scol - ta et ve -

Hn. I      995

1004

1003

S 1      de.

A 1      de.

S 2      de.

A 2      de.

Fl. I      1003

Fl. II      flute

Hn. I      1003

Hn. II      1003

Bsn.      1003

Vc.      1003

Hp.      1003

Org.      1003

1013

S 1

A 1 et

A 2 et

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

1013

Hp.

Org.

This musical score page contains ten staves of music. The top four staves are vocal parts: Soprano 1 (S 1), Alto 1 (A 1), Alto 2 (A 2), and Bass (Bsn.). The bottom six staves are instrumental parts: Flute I (Fl. I), Flute II (Fl. II), Horn I (Hn. I), Horn II (Hn. II), Bassoon (Bsn.), and Cello/Bass (Vc.). The score is in common time and includes rehearsal marks '1013' at the beginning of each section. The vocal parts sing sustained notes followed by rests, while the instruments play rhythmic patterns. The vocal parts have lyrics 'et' written below them. The instrumentation includes two flutes, two horns, bassoon, cello/bass, and organ.

1020

S 1 can-tan-do n'an-dian' la bel-la di - va; an - z'il bel sol, che in su la fre-sca ri - va del suo dol - ce Ar - no

A 1 can-tan-do n'an-dian' la bel-la di - va; an - zi il bel sol, che in su la fre-sca ri - va del suo dol - ce Ar - no

S 2 can-tan-do n'an-dian' la bel-la di - va; an - zi il bel sol, an - zi il bel sol, che in su la fre-sca ri - va del suo dol - ce Ar - no

A 2 can-tan-do n'an-dian' la bel-la di - va; an - zi il bel sol, che in su la fre-sca ri - va del suo dol - ce Ar - no

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

1020

Hp.

1020

Org.

1027

S 1 sie - de; et ben n'a - scol - ta et ve - de, et ben n'a - scol - ta et ve - de.

A 1 sie - de; et ben n'a - scol - ta et ve - de, et ben n'a - scol - ta et ve - de.

S 2 sie - de et ben n'a - scol - ta et ve de, et ben n'a - scol - ta et ve - de.

A 2 sie - de; et ben n'a - scol - ta et ve - de, et ben n'a - scol - ta et ve - de.

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

## Scene 12 - Pistoia

**GIAMBULLARI**

Now appeared a strangely decorated nymph: she was the *Brana* stream. Her hat had a crest of a bear holding a chessboard and she carried a horn which poured out water.

(19) 

G. | | | | | | | |

Fl. I | | | | | | | |

Fl. II | | | | | | | |

Hn. I | | | | | | | |

Hn. II | | | | | | | |

Bsn. | | | | | | | |

Vc. | | | | | | | |

Org. | | | | | | | |

1034 | | | | | | | |

*p* | | | | | | | |

1034 | | | | | | | |

*p* | | | | | | | |

1034 | | | | | | | |

*p* | | | | | | | |

1034 | | | | | | | |

1034 | | | | | | | |



1040 The *Ombrone* riverlet was a bearded naked old man shod  
with grass and moss and wearing a garland of chestnut.

G. | | | | | | | |

Fl. I | | | | | | | |

Fl. II | | | | | | | |

Hn. I | | | | | | | |

Hn. II | | | | | | | |

Bsn. | | | | | | | |

Vc. | | | | | | | |

Org. | | | | | | | |

1040 | | | | | | | |

*p* | | | | | | | |

1040 | | | | | | | |

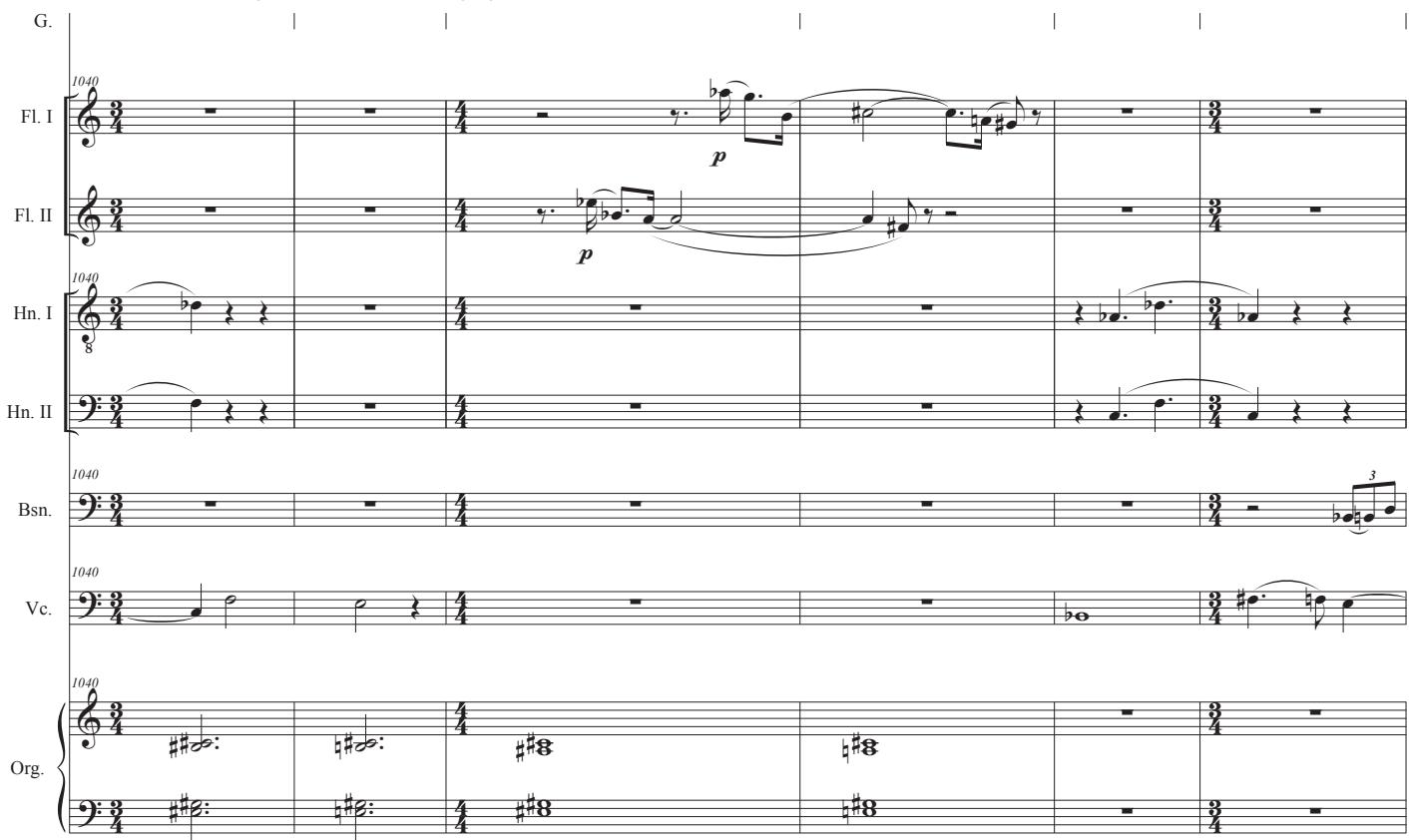
*p* | | | | | | | |

1040 | | | | | | | |

1040 | | | | | | | |

1040 | | | | | | | |

1040 | | | | | | | |



Behind him a little old woman dressed in grey cloth as the hills of *Cutigliano*

1046

and a beautiful young girl wearing a headdress of silken rosebuds and a silver fish on the crest.

G.

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

Last came, lone and penitent, a man with a mountain on his head, and on this mountain a tower through the door of which one could see a fire burning... this was the repentant town of *Montemurlo*.

1054

G.

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

APOLLO

**APOLLO**

Ap. 1062 So - pra la Bra - na o ve piu fa - cil - men - te pas - sar' si può la gran - de Al - pe A - pen - ni - na

Fl. I 1062 - - - - -

Fl. II 1062 - - - - -

Hn. I 1062 8 - - - - -

Hn. II 1062 - - - - -

Bsn. 1062 - - - - -

Vc. 1062 - - - - -

Org. 1062 - - - - -

1068

Ap. Sie - de Pi - sto - ia;

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

1074

Ap. et pian - ge a - ma - ra - men - te Le sue di -

Fl. I 3

Fl. II

Hn. I 8 f

Hn. II f

Bsn.

Vc. f

Org.

1077 scor - die, et la ci - vil' ru - i - na:

Fl. I ff 3 3 3 3

Fl. II ff 3 3 3 3

Hn. I 8 ff

Hn. II ff

Bsn. ff 3 3 3 3

Vc. ff

Org. 3 3 3 3 3 3 3 3

1080

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Org.

1086

A. 

Fl. I 

Fl. II 

Hn. I 

Hn. II 

Bsn. 

Vc. 

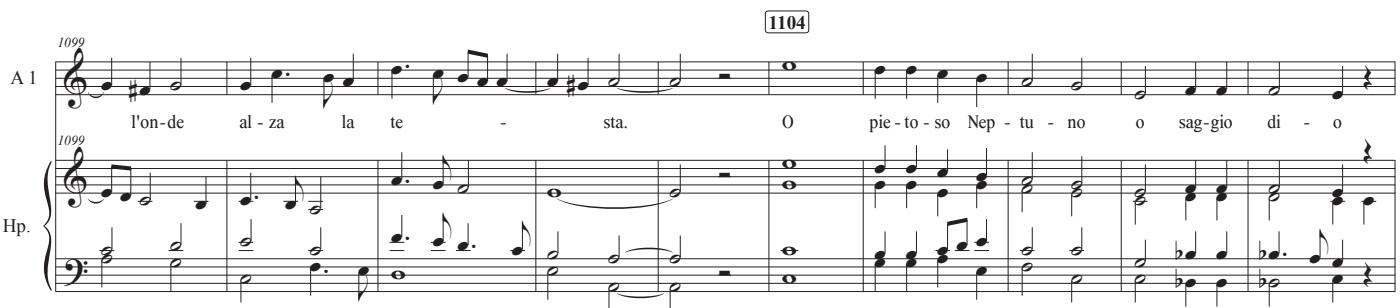
Org. 

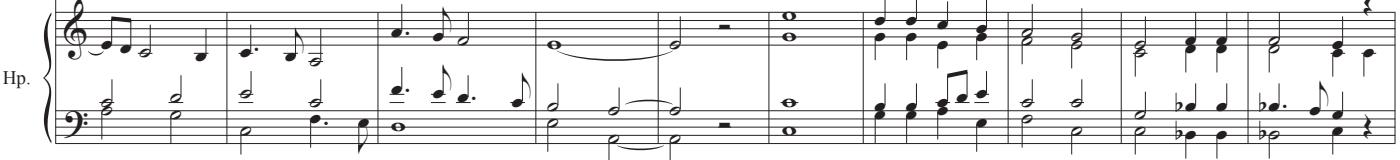
(20)  PISTOIA

A 1 

Hp. 

1099

A 1 

Hp. 

1109

A 1 

Hp. 

III8

A 1 cer - bo et ri o sia - ti ac-cet-t'il de - sio ch'as-sai vin - ce il pot - er di rin-gra - tiar - te. Et di

Hp.

III8

II28

A 1 sem - pr'ho-no - rar - te con la tua spo - sa et mia se - cu - ra stel - la.

Hp.

II28

## Scene 13 - Night

**GIAMBULLARI**

Now came the Night, dressed in a black silk veil, with the moon above his forehead and with long dark-brown hair. Having climbed to the high place where Dawn had appeared at the beginning, singing sweetly to the accompaniment of four trombones, he uttered the following words:

(21)  $\text{♩} = 56$

**NIGHT**

B 1 Vien - te-ne al - mo ri - po - so: ec - co ch'io tor - no, ec - co ch'io tor - no;

Bsn. *p*

Vc. *p*

Org.

II37

II45

B 1 et ne di - scac - cio il gior - no, et ne di - scac - cio il gior - no. Po - sa - te, po -

Bsn.

Vc.

Org.

II45

B 1

1153

Bsn.

Vc.

Org.

B 1      1162

Bsn.      1162

Vc.      1162

Org.      1162

En - tra - te, en - tra - te o pa - stor - el - li, en - tra - te o nim -phe bion - de, en - tro al bel ni - do a -

1173

B 1      dor - no: o - gn'un s'a - da - gi et dor- ma al mio ri -

Bsn.

Vc.

Org.

1181

B 1 

Bsn. 

Vc. 

Org. 

1191

B 1 

Bsn. 

Vc. 

Org. 

## Scene 14 - Tiber

## GIAMBULLARI

There finally appeared another company led by a tall old man who wore over his naked body a mantle of faded blue tafta; and over his long hair, which fell over his shoulders, he wore a garland of oak; he held in his right hand a horn on the rim of which could be read in ancient capitals: TIBER. The brother of the Arno, he comes to honour Florence, which he recognises as his homeland.

Behind him was an ancient lady who wore a headdress like a mountain which seemed to be divided in the middle by a very deep valley. She had on each shoulder a bear's head. This represented the mountain near Florence which gives birth to the two rivers. After this came a beautiful and well-dressed pair of young girls. One of them had her boots, her dress and her headdress made of veils, with so many festoons and bows that their vividness made the spectators close their eyes. The other, not so pretty, was covered in vine leaves for she offers the finest of wines.

As *Tiber* came forward, Apollo, singing divinely, announced this company with a rousing song:

(22)  $\text{♩} = 120$

APOLLO

Ap. Que - sti, Si - gnor, ch'è di si bian - co pe - lo,

Fl. I 1200  $f$  marcato

Fl. II 1200  $f$  marcato

Hn. I 1200  $f$  marcato

Hn. II 1200  $f$  marcato

Bsn. 1200  $f$

Vc. 1200  $f$

Ap. Et di mil - le tro - fi por - ta Co - ro - na,

Fl. I 1205  $ff$

Fl. II 1205  $ff$

Hn. I 1205  $ff$

Hn. II 1205  $ff$

Bsn. 1205  $ff$

Vc. 1205

1210

Ap. Et par' su-per - bo, che com-man - di al Cie - lo, È fra -

Fl. I

Fl. II f

Hn. I f

Hn. II f

Bsn.

Vc.

1216

Ap. - - - te ad Ar - - no, è fra - - - te ad

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

1220 Ap. Ar - - - no. 1221 Et pur ac - ces - so

Fl. I 1220 b p f

Fl. II 1220 b p f

Hn. I 1220 8 f

Hn. II 1220 f

Bsn. 1220 f

Vc. 1220 f

1224 Ap. dal na - ti - vo ze - lo Hog - gi la vec - chia sua Ro - ma ab -

Fl. I 1224 b p

Fl. II 1224 b p

Hn. I 1224 8 b p

Hn. II 1224 b p

Bsn. 1224 b p

Vc. 1224 b p

1229

Ap. ban - do - na Et vie - ne ad ho - no - rar - ti et dar - ne se - gno,

Fl. I

1229 *ff*

Fl. II

1229 *ff*

Hn. I

1229 *ff*

Hn. II

1229 *ff*

Bsn.

Vc.

Ap. *Che per Pa - tria co - no - sce il tuo bel*

*I235*  
Fl. I  
Fl. II  
*I235*  
Hn. I  
Hn. II  
*I235*  
Bsn.  
*I235*  
Vc.

1240

Ap. re - gno, co - no - sce il tuo bel re - gno.

Fl. I f

Fl. II f

Hn. I f

Hn. II f

Bsn. f

Vc. f

**GIAMBULLARI**

Then Tiber and his company sang the following *canzonetta*: like the fame of Rome and of the Tiber, may that of Flora and the Arno also rise to the heavens!

1246

G.

Hp.

1246

(23)

S 1 [p] Ec - co ec - co ec - co si-gnor il Te - bro

A 1 [p] Ec - co ec - co ec - co si-gnor il Te - bro

T 1 [p] Ec - co ec - co ec - co si-gnor il Te - bro ec -

B 1 [p] Ec - co ec - co ec - co si-gnor il Te - bro ec -

S 2 Ec - co ec - co si-gnor il Te - bro ec - co

A 2 Ec - co ec - co ec - co si-gnor il Te - bro ec - co

T 2 Ec - co ec - co ec - co si-gnor il Te - bro ec - co ec -

B 2 Ec - co ec - co si-gnor il Te - bro ec -

Fl. I 1250 [p] da lontano

Vc. 1250 [p]

Org.

1259

S 1      ec - co      ec - co      ad ho-nor - ar - vi Cos - mo

A 1      ec - co      ec - co      ad ho - no - rar - vi Cos - mo

T 1      8 co ec - co ec - co ec - co ad ho - no - rar - vi Cos - mo

B 1      ec - co      ec - co ad ho - no - rar - vi Cos - mo

S 2      ec - co      ec-co il Te-bro si - gno - ra ad ho-nor - ar - vi Cos - mo et Le - o - no -

A 2      ec - co      ec - co ec' - il Te-bro si - gno - ra ad ho - no - rar - vi Cos - mo et Le - o - no -

T 2      8 co ec - co ec - co il Te-bro si - gno - ra ad ho - no - rar - vi Cos - mo et Le - o - no -

B 2      co ec - co ec' - il Te-bro si - gno - ra ad ho - no - rar - vi Cos - mo et Le - o - no -

Fl. I      1259

Vc.      1259

Org.

[1271]

1268

S 1      et Le - o - no - ra

A 1      et Le - o - no - ra

T 1      8 et Le - o - no - ra

B 1      et Le - o - no - ra

S 2      ra Se la mia no - bil fi - glia a quan-to gi-ra il sol con

A 2      ra Se la mia no - bil fi - glia a quan-to gi-ra il sol con

T 2      8 ra Se la mia no - bil fi - glia a quan-to gi - ra il sol con la

B 2      ra Se la mia no - bil fi - glia a quan-to gi-ra il sol con

1268 Fl. I

1268 Vc.

1268 Org.

1278

S 2  
A 2  
T 2  
B 2

la sua sphe - ra po - se il fre-n'et la bri - glia que - sta che di lei nac - que per voi spe - ra

la sua sphe - ra po - se il fre-n'et la bri - glia que - sta che di lei nac - que per voi spe - ra

la sua sphe - ra po - se il fre-n'et la bri - glia que - sta che di lei nac - que per voi spe - ra

la sua sphe - ra po - se il fre-n'et la bri - glia que - sta che di lei nac - que per voi spe - ra

1278

Fl. I

Org.

Fl. I

Org.

1289

S 2  
A 2  
T 2  
B 2

non men di le - i di ric-che spo - glie di ric - che spo-glie or-nar - se et su - per - ba et al - te - ra sov-ra l'al -

non men di le - i di ric-che spo - glie or-nar - se et su - per - ba et al - te - ra sov-ra l'al -

non men di le - i di ric-che spo - glie or-nar - se et su - per - ba et al - te - ra sov-ra l'al -

non men di le - i di ric-che spo - glie or-nar - se et su - per - ba et al - te - ra sov-ra l'al -

1289

Fl. I

Org.

Fl. I

Org.

1299

S 2      tr'i - nal - zar - se      et Ro - m'anch - o -

A 2      tr'i - nal - - zar - se      on - d'al pa - ri      del Te - bro et Ro - m'an - cho -

T 2      8      nal - zar - se      on - d'al pa - ri del Te - bro et Ro - m'an - cho -

B 2      tr'i - nal - zar - se      on - d'al pa - ri del Te - bro et Ro - m'an - cho -

Fl. I

Org.

1306

S 2      ra n'an - dra la fa - m'al ciel d'Ar - n'et di Flo - ra d'Ar-n'et di Flo - ra. -

A 2      ra n'an - dra la fa - m'al ciel d'Ar - n'et di Flo - ra d'Ar-n'et di Flo - ra.

T 2      8      ra n'an - dra la fa - m'al ciel d'Ar - n'et di Flo - ra d'Ar-n'et di Flo - ra.

B 2      ra n'an - dra la fa - m'al ciel d'Ar - n'et di Flo - ra d'Ar-n'et di Flo - ra.

Fl. I

Org.

**1313**

S1  
Ec - co  
ec - co si-gnor il Te - bro  
ec - co

A1  
Ec - co  
ec - co ec - co si-gnor il Te - bro  
ec - co

T1  
8 Ec - co  
ec - co ec - co si-gnor il Te - bro  
ec - co ec -

B1  
Ec - co  
co ec - co si-gnor il Te - bro  
ec -

S2  
Ec - co  
ec - co si-gnor il Te - bro  
ec - co

A2  
Ec - co  
ec - co ec - co si-gnor il Te - bro  
ec - co ec - co

T2  
8 Ec - co  
ec - co ec - co si-gnor il Te - bro  
ec - co ec - co ec - co

B2  
Ec - co  
ec - co si-gnor il Te - bro  
ec - co

Fl. I  
1313

Vc  
1313

Org.  
1313

1323

S1  
ec - co ad ho-nor ar - vi Cos - mo et Le-o - no - ra  
A1 ec - co ec - co ad ho-no - rar-vi Cos - mo et Le-o - no - ra  
T1 co ec - co ec - co ad ho - no - rar-vi Cos - mo et Le-o - no - ra  
B1 co ec - co ad ho-no - rar-vi Cos - mo et Le-o - no - ra

S2  
ec - co ec-co il Te-bro si - gno - ra ad ho-nor ar - vi Cos - mo et Le-o - no - ra  
A2 ec - co ec - co ec' il Te-bro si - gno - ra ad ho-no - rar-vi Cos - mo et Le-o - no - ra  
T2 ec - co ec - co il Te-bro si - gno - ra ad ho - no - rar-vi Cos - mo et Le-o - no - ra  
B2 ec - co ec' - il Te-bro si - gno - ra ad ho-no - rar-vi Cos - mo et Le-o - no - ra

Fl. I

Vc.

Org.

**GIAMBULLARI**

And so, Apollo took his leave with these memorable and moving verses: ascending to heaven with the muses, of Cosimo we shall still be singing, and of Eleonora!

(24)  $\text{♩} = 63$

**APOLLO**

A.  $\text{Bassoon 1}$  Ec - co al - to Duc - e il tuo de - vo - to Im-pe - ro Ec - co di Flo - ra le fe-

Hp.  $\text{Bassoon 2}$  solo

1334

A. 1337

de - li an - cel le: Et co-me il cor' ti dan' pu - ro et sin - ce - ro Con le piu ca - re lor' do - ti et piu

Hp.

A. 1340

bel - le: A - ma - - le co - me pa - dre, et giu - sto et ve - ro,

Hp.

A. 1343

Che gli hu - mil' prie - ghi lor' so - vra le stel - le N'ot - te et ran' da chi il mon - do e'l ciel go - ver - na,

Hp.

A. 1346

Vi - ta, pro - le et ho - nor, con pa - ce e - ter - na.

Hp.

A. 1348

Voi tut - ti hor dun - que lie - ti in fe - sta e'n

Hp.

Org.

1350

A. gio - co Dan-zan - do in - sie - me et ri - gi - ran - do in - tor - no Ac - ce -

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

1350

Hp.

Org.

1352

A. si d'a - mo - ro - - - so et dol - - - - ce

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

1352

Hp.

Org.

1354

A. *fo - - - - co Fi - ni - te que - sto il - lu - stre et chia - ro*

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

*p*

Hp.

Org.

1356

A. *gior - no. Io per-che qui piu star non pa - te il lo - co Al san-to of - fi - tio al mio bel*

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

*p*

Hp.

Org.

A. 1358

car - ro tor - no; Et con que - ste sa - len - do al Cie - lo an - cho - ra Cos - - - -

Fl. I 1358

Fl. II 1358

Hn. I 1358 *p*

Hn. II 1358 *p*

Bsn. 1358

Vc. 1358

Hp. 1358

Org. 1358

A. 1361

mo n'an - dren' can - tan - do, n'an - dren' can - tan - do et Le - o - no - - - -

Fl. I 1361

Fl. II 1361

Hn. I 1361 *p*

Hn. II 1361

Bsn. 1361

Vc. 1361

Hp. 1361

Org. 1361

A. 1364 

A. 1367 

A. 1370 

A. 1373 

**Scene 15 - Baccho****GIAMBULLARI**

The singing was so sweet that, in order not to leave the spectators asleep, there came suddenly onto the stage, twenty bacchantes, of whom ten were ladies and the other satyrs. Eight played, eight sang and danced, while two on each side acted drunk, full of joy and laughter as befitted them.

(25) *L. = 108*

S 2

A 2

T 2

B 2

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co  
Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co  
Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co  
Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co,  
Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co,

1375

1375

1375

1382

S 2  
A 2  
T 2  
B 2

e u o e, bac - co, bac - co e u o e, e u o e,  
e u o e, bac - co, bac - co e u o e, e u o e,  
e u o e, o e bac - co, bac - co e u o e,  
e u o e, bac - co, bac - co e u o e, e u o e, e u o e,

Fl. I  
Fl. II  
Hn. I  
Hn. II

Bsn.  
Vc.  
Hp.

1389

S 2      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co

A 2      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co

T 2      8 bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e, o e bac - co, bac - co e

B 2      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co e u o e,      bac - co, bac - co

Fl. I

Fl. II

Hn. I      8 - - - -

Hn. II      - - - -

Bsn.

Vc.

Hp.

1396

S 1 Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e,

A 1 Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, o e

T 1 Bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, e

B 1 Bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co, e u o e,

Ap. Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e,

S 2 e u o e. Bac - co, bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e, bac - co bac - co e u o e,

A 2 e u o e. Bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, e

T 2 u o e. Bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, o e

B 2 e u o e. Bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co e u o e, bac - co, bac - co, e u o e,

Fl. I 1396

Fl. II 1396

Hn. I 1396

Hn. II 1396

Bsn. 1396

Vc. 1396

Hp. 1396

1403

S 1      bac - co, bac - co      e u o e, e u o e,

A 1      bac - co, bac - co      e u o e,

T 1      8 bac - co, bac - co      e u o e, e u o e,

B 1      bac - co, bac - co      e u o e,

Ap.      bac - co, bac - co      e u o e, e u o e,

S 2      bac - co, bac - co      e u o e,

A 2      bac - co, bac - co      e u o e,

T 2      8 bac - co, bac - co      e u o e,

B 2      bac - co, bac - co      e u o e,

Fl. I

Fl. II

Hn. I      1403

Hn. II

Bsn.      1403

Vc.      1403

Hp.

**1410** slower

S2 Bac - co, bac - co e u o e,  
A2 Bac - co, bac - co e u o e,  
T2 Bac - co, bac - co e u o e,  
B2 Bac - co, bac - co e u o e,  
Bsn. Bac - co, bac - co e u o e,

**1411**

**1418**

Bsn. 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3  
Org. . . . . . . . . . . .

**1423**

S1 e u o e,  
A1 e u o e, e u o e,  
T1 e u, e u o e,  
B1 e u, e u o e, o e, e u o e,  
Bsn. 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3  
Vc. . . . . . . . . . . .  
Org. . . . . . . . . . . .

**GIAMBULLARI**

This was something that delighted the spectators very much, leaving each one happy with his Bacchus. Therefore, the whole show being finished and the fatigue of listening and watching having been chased away with cool wines and sweetmeats, and the night being already very well advanced, everyone went away to bed. A choir of Holy Muses - of music, of poetry, of tragedy, history, dancing, singing and rhetoric, of astronomy and of eloquence - devoted to the goddess Flora, all inflamed with divine love, happily and with sincere heart, sang to the sacred Hymen. Most sweetly they sang to Hymen, to the God of marriage, to him who, alone, can make of two hearts, one.

26  $\text{♩} = 48$

S 1 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia - ma, Ar -

A 1 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia - ma, il ciel ti

T 1 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia - ma, il ciel ti

B 1 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia - ma, il ciel ti

Ap. Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia - ma, il ciel ti

S 2 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia -

A 2 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti

T 2 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o, sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia -

B 2 Sa - cro et san - to Hi - me - ne - o il ciel ti chia - ma, Ar - no

Fl. I 1430

Fl. II 1430

Hn. I 1430

Hn. II 1430

Bsn. 1430

Vc. 1430

Hp. 1430

Org. 1430

1435

S 1      no      ti prie - ga et Flo - ra      al - le noz - ze di Cos -

A 1      chia - ma, Ar - no      ti prie - ga et Flo - ra      al - le noz - ze di

T 1      8 Ar - no      ti prie - ga et Flo - ra, Ar - no      ti prie - ga et Flo - ra al - le noz - ze di Cos -

B 1      ma, Ar - no      ti prie - ga et Flo - ra

Ap.      chia - ma, ti chia - ma, Ar - no ti      prie - ga et Flo - ra      al - le noz - ze di Cos -

S 2      ma, Ar - no      ti prie - ga et Flo - ra

A 2      chia - ma, Ar - no      ti prie - ga, Ar - no      ti prie - ga et Flo - ra

T 2      8 ma, Ar - no      ti prie - ga, Ar - no      ti prie - ga et Flo - ra      al - le noz - ze di

B 2      ti prie - ga, et Flo - ra      al - le noz - ze di Cos -

Fl. I      1435

Fl. II

Hn. I      1435

Hn. II

Bsn.

Vc.

1435

Hp.

Org.

1439

S 1      mo et Le - o - no - ra:      Vien dun-que o dol - ce Di - o, o

A 1      Cos - mo, al - le noz-ze di Cos - mo et Le - o - no - ra:      o i -

T 1      8 mo et Le - o - no - ra, al - le noz-ze di Cos - mo et Le - o - no - ra:      Vien dun-que o dol - ce

B 1      al - le noz-ze di Cos - mo et Le - o - no - ra:      Vien dun-que o dol - ce Di -

Ap.      mo et Le - o - no - ra al - le noz-ze di Cos - mo et Le - o - no - ra:      Vien dun-que o

S 2      al - le noz - ze di Cos - mo et Le - o - no - ra:      Vien dun-que o dol - ce Di - o,

A 2      al - le noz-ze di Cos - mo et Le - o - no - ra:      Vien dun-que o dol - ce Di - o,

T 2      8 Cos - mo et Le - o - no - ra:      Vien dun - que o dol - ce Di - o, o

B 2      mo et Le - o - no - ra:      Vien dun-que o dol - ce Di - o, o

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

1439

Bsn.

Vc.

1439

Hp.

Org.

1443

S 1      i - o, o i - o, vien Hi-me-ne - o, o Hi-me-ne - o, o i - o.

A 1      o, o i - o, vien Hi-me-ne - o, o Hi-me-ne - o, i - o, o Hi-me - ne - o, i - o.

T 1      8 Di - o, o i - o, o i - o, vien Hi-me-ne - o, o Hi-me-ne - o, i - o.

B 1      o, o i - o, vien Hi - me - ne - o, vien Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, i - o, i - o.

Ap.      dol - ce Di - o, o i - o, o Hi - me - ne - o, i - o, i - o.

S 2      o i - o, o i - o, vien Hi-me-ne - o, o Hi-me-ne - o, i - o, i - o.

A 2      o i - o, vien Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, i - o, i - o.

T 2      8 i - o, vien Hi-me-ne - o, o Hi-me-ne - o, i - o.

B 2      i - o, o i - o, vien Hi-me-ne - o, o Hi-me-ne - o, i - o, o Hi-me - ne - o, i - o.

Fl. I      1443

Fl. II      1443

Hn. I      1443

Hn. II      1443

Bsn.      1443

Vc.      1443

Hp.      1443

Org.      1443

**1448**

S 1 Vien de - si - a - to be - ne al san - t'of - fi - tio pren - di la fa - ce e'l ve - lo et

A 1 Pren - di la fa - ce e'l ve - lo che l'un' ac -

T 1 Vien de - si - a - to be - ne, al san - to of - fi - tio pren - di la fa - ce e'l ve - lo che l'un' ac - cen - da et

B 1 Vien, des - i - a - to be - ne, al san - to of - fi - tio, pren - di la fa - ce e'l ve - lo

Ap. Pren - di la fa - ce e'l ve - lo che l'un' ac - cen - da et

S 2 Vien de - si - a - to be - ne al san - t'of - fi - tio che l'un' ac - cen - da

A 2 Vien, de - si - a - to be - ne, al san - t'of - fi - tio che l'un' ac - cen - da et

T 2 Vien, des - i - a - to be - ne, al san - t'of - fi - tio che l'un' ac - cen - da

B 2 Vien, des - i - a - to be - ne, al san - t'of - fi - tio, che l'un' ac - cen - da

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

1452

S 1 l'al-tro co - pr'a-mor - e: fa se-gn'hog-gi col cie - lo, fa se-gn'hog-gi col cie -

A 1 cen - da et l'al-tro co - pr'a-mo - re: che te lie -

T 1 8 l'al-tro co - pr'a - mo - re, et l'al-tro co-pr'a-mo - re Fa se - gno hog - gi col cie - lo, fa se-gno hog - gi col cie - lo

B 1 et l'al - tro co-pr'a-mo - re fa se-gn'hog - gi col cie - lo

Ap. l'al-tro co - pr'a-mo - re fa se-gn'hog - gi col cie - lo che

S 2 et l'al - tro co-pr'a-mo - re, et l'al - tro co - pr'a-mo - re: fa se-gn'hog - gi col cie - lo

A 2 l'al - tro co-pr'a-mo - re, et l'al-tro co - pr'a - mo - re: fa se-gn'hog - gi col cie - lo che te lie -

T 2 8 et l'al-tro co - pr'a-mo - re: fa se-gn'hog - gi col cie - lo

B 2 et l'al - tro co-pr'a-mo - re: fa se-gn'hog - gi col cie -

Fl. I 1452

Fl. II

Hn. I 1452

Hn. II

Bsn. 1452

Vc. 1452

Hp. 1452

Org. 1452

1456

S 1      lo che te lie - to di - mo - stri et si pro - pi - tio che den - tr'ad am - bi du - oi si reg - ga un

A 1      to di mo - stri che te lie - to di mo - stri et si pro - pi - tio

T 1      8 che te lie - to di - mo - stri che te lie - to di mo - stri et si pro - pi - tio che den - tr'ad am - bi du - oi

B 1      che te lie - to di - mo - stri che te lie - to di - mo - stri et si pro - pi - tio che den - tr'ad am - bi du -

Ap.      te lie - to di - mo - stri che te lie - to di mo - stri et si pro - pi - tio che den - tr'ad am - bi du - oi si

S 2      che te lie - to di - mo - stri che te lie - to di - mo - stri et si pro - pi - tio che den - tr'ad am - bi du - oi

A 2      to di - mo - stri, che te lie - to di - mo - stri et si pro - pi - tio

T 2      8 che te lie - to di - mo - stri et si pro - pi - tio che den - tr'ad am - bi

B 2      lo che te lie - to di - mo - stri et si pro - pit - io si

Fl. I      1456

Fl. II      1456

Hn. I      1456

Hn. II      1456

Bsn.      1456

Vc.      1456

Hp.      1456

Org.      1456

1460

S 1 co - re. Ce - les - t'al - to vap - o - re al tuo san - to spi - rar quin -

A 1 si reg - ga un co - re. Ce - les - te al - to vap - o - re al tuo san - to spi -

T 1 8 si reg - ga un co - re. Ce - les - te al - to vap - o - re al tuo san - to spi -

B 1 oi si reg - ga un co - re. Ce - les - te al - to vap - o - re al tuo santo spi -

Ap. reg - ga un co - re. Ce - les - te al - to vap - o - re

S 2 si reg - ga un co - re. Ce - les - te al - to vap - o - re

A 2 si reg - ga un co - re. Ce - les - te al - to vap - o - re al tuo san - to spi -

T 2 8 du - oi si reg - ga un co - re ce - les - te al - to vap - o - re al tuo san - to spi -

B 2 reg - ga un co - re. Ce - les - te al - to vap - o - re al tuo san - to spi -

Fl. I 1460

Fl. II 1460

Hn. I 1460

Hn. II 1460

Bsn. 1460

Vc. 1460

Hp. 1460

Org. 1460

1464

S 1      c'e - sca fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo et Ne - me-si et Pan - do -

A 1      rar      a - mor la - sci - vo, a - mor la - sci - vo et

T 1      8 c'e - sca      fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - o et Ne - me -

B 1      rar      quin - c'e - sca fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo et Ne - me -

Ap.      quin - c'e - sca fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo et Ne - me - si,

S 2      quin - c'es - ca fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo et Ne - me -

A 2      quin - c'e - sca fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo et

T 2      8 fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo et

B 2      c'e - sca fuo - ra      a - mor la - sci - vo,      a - mor la - sci - vo et Ne - me - si et Pan - do -

Fl. I      1464

Fl. II      1464

Hn. I      1464

Hn. II      1464

Bsn.      1464

Vc.      1464

Hp.      1464

Org.      1464

1468

S 1      ra: Vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o

A 1      Ne - me-si et Pan - do - ra: Vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o

T 1      si et Pan - do - ra. Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o

B 1      si et Pan - do - ra. Vien dun-que'o dol - ce Di - o, o i - o,

Ap.      et Ne - me - si et Pan - do - ra. Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o,

S 2      si et Pan - do - ra: Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o,

A 2      Ne - me - si et Pan - do - ra. Vien dun - que, vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o

T 2      Pan - do - ra. Vien dun - que, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o

B 2      ra. Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

1468

Hp.

Org.

1472

S 1 Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne o, o i - o, vien dun-que o dol - ce Di - o,

A 1 Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, i - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o,

T 1 - o, o Hi - me - ne - o, o i - o, vien dun - que, vien dun - que o dol - ce Di - o,

B 1 o Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, i - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o

Ap. o i - o, vien dun - que, vien dun-que o dol - ce Di - o,

S 2 o Hi - me - ne - o, vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o

A 2 i - o, o Hi - me - ne - o, i - o, vien dun - que, vien dun-que o dol - ce Di - o,

T 2 - o, o Hi - men - e - o, o i - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o,

B 2 Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, i - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o

Fl. I 1472

Fl. II

Hn. I 1472

Hn. II

1472

Bsn.

Vc. 1472

Hp. 1472

Org. 1472

1476

S 1      i - o,      o Hi-me-ne - o,      o Hi-me-ne - o,      o,      o i - o.

A 1      o i - o,      o Hi-me-ne - o,      o Hi-me-ne - o,      i - o,      o Hi-me-ne - o,      i - o.

T 1      8      o i - o,      o i - o,      o Hi-me-ne - o,      i - o,      o Hi-me-ne - o,      i - o.

B 1      i - o,      o Hi-me-ne - o,      o Hi-me-ne - o,      i - o,      o Hi-me-ne - o,      i - o.

Ap.      o i - o,      o Hi-me-ne - o,      i - - - o.

S 2      i - o,      o Hi-me-ne - o,      o Hi-me-ne - o,      o,      i - o.

A 2      o i - o,      o Hi-me-ne - o,      o Hi-me-ne - o,      o,      i - o.

T 2      8      o Hi-me-ne - o,      o o Hi-me-ne - o,      i - o.

B 2      i - o,      o Hi-me-ne - o,      o Hi-me-ne - o,      o Hi-me-ne - o,      i - o,      i - o.

Fl. I      1476

Fl. II      1476

Hn. I      1476

Hn. II      1476

Bsn.      1476

Vc.      1476

Hp.      1476

Org.      1476

**GIAMBULLARI**

I should mention that the fireworks display was set off a number of days later, and continued until the third of this month... for one reason or another.

G.

Musical score for Flute I, Bassoon, and Organ. The score consists of three staves. The top staff is Flute I, the middle is Bassoon (Horn), and the bottom is Organ. The bassoon and organ staves are grouped by a brace. The flute has a melodic line with eighth-note patterns. The bassoon and organ provide harmonic support with sustained notes and chords. Measure numbers 1481 are indicated above each staff.

To finish, I understand that the musical compositions for all these festivities have already been printed and the names of the composers are reported there, which relieves me of the trouble of telling them to your Lordship -

1486

G

G.

Fl. I      1486

Hp.      1486

Org.      1486

1490

- to whom, with no more ado, I humbly commend myself.  
From Florence, the twelfth of August, 1539.

6

Musical score for Flute I, Bassoon, and Organ. The score consists of three staves. Flute I (top) has a treble clef, bassoon (middle) has a bass clef, and organ (bottom) has a bass clef. All staves are in common time. Measure 1490 starts with eighth-note patterns in the flute and bassoon, followed by sustained notes and rests. The organ provides harmonic support with sustained notes and chords.

1498

S 1 | Deh por-gi al Ciel, è a  
A 1 |  
T 1 | Deh por-gi al Ciel, è a  
B 1 | Deh por-gi al Ciel, è a  
G. |  
S 2 | Deh por-gi al Ciel, è a  
A 2 | Deh por-gi al  
T 2 | Deh por-gi al Ciel, è a  
B 2 | Deh por-gi al Ciel, è a  
Fl. I |  
Fl. II |  
Hn. I |  
Hn. II |  
Bsn. |  
Vc. |  
Hp. |  
Org. |

1494 | And that's how it was. I still hear the singing and the poetry, I see the spectacle, the costumes and  
the dancing, and I truly believe the wonderful arts of Florence will endure for ever... |

1494 |  
1494 |  
1494 |  
1494 |  
1494 |  
1494 |  
1494 |

1499

S 1 lor tu - a dol-ce a - i - ta; on - de pian - ta ri - na - sca, or - na - ta et ra -

A 1 on - de pian - ta ri - na - sca or - na - ta et ra - ra, or -

T 1 8 lor tu - a dol-ce a - i - ta; on - de pian - ta ri - na - sca si - mi - le al tron - co, si - mi - le al tron - co a - vi - to,

B 1 lor tu - a dol-ce a - i - ta; on - de pian - ta ri - na - sca si - mi - le al tron-co a - vi -

Ap. on - de pian - ta ri - na - sca si - mi - le al tron - co, si - mi - le al tron - co a - vi -

S 2 lor tu - a dol-ce a - i - ta; si - mi - le al tron - co a - vi - to, or - na - ta et ra - ra,

A 2 Ciel, è a lor tu - a dol - ce a - i - ta; si - mi - le al tron - co a - vi - to, or - na - ta et ra - ra, or -

T 2 8 lor tu - a dol-ce a - i - ta; pian - ta ri - na - sca, si -

B 2 lor tu - a dol-ce a - i - ta; pian - ta ri - na - sca

Fl. I 1499

Fl. II

Hn. I 1499

Hn. II

Bsn. 1499

Vc. 1499

Hp. 1499

Org. 1499

1503

S 1      ra      al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca et Ar - no et Flo -

A 1      na - ta et ra - ra      al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca et Ar - no et

T 1      8 or - na - ta et ra - ra al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca et Ar - no et Flo -

B 1      to,      al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui

Ap.      to,      al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca

S 2      si - mi - le al tron-co a vi - to      al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca

A 2      na - ta et ra - ra      al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca et Ar - no et

T 2      8 mi - le al tron - co a vi - to,      al - l'om - bra cui si pa - sca, al - l'om - bra cui si pa - sca

B 2      si - mi - le al tron-co a vi - to,      al - l'om - bra cui si pa - sca

Fl. I      1503

Fl. II      1503

Hn. I      1503

Hn. II      1503

Bsn.      1503

Vc.      1503

Hp.      1503

Org.      1503

1507

S 1 - ra in piu qui - e - ta vi - ta; dol-ce ap-pa - gan - do o - gni lor do-glia a - ma - ra.

A 1 Flo - ra in piu qui - e - ta vi - ta;

T 1 8 - ra in piu qui - e - ta vi - ta; in piu qui - e - ta vi - ta; dol-ce ap-pa - gan - do o - gni lor do-glia a - ma -

B 1 si pa - sca dol-ce ap-pa - gan - do o - gni lor do-glia a - ma -

Ap. et Ar-no et Flo-ra in piu qui - e - ta vi - ta; dol - ce ap-pa - gan-do o - gni lor do - glia a - ma - ra.

S 2 et Ar-no et Flo-ra in piu qui - e - ta vi - ta; dol-ce ap-pa - gan - do o - gni lor do - glia a - ma -

A 2 Flo - ra qui - e - ta vi - ta; dol - ce ap-pa - gan - do o - gni lor do - glia a - ma -

T 2 8 qui - e - ta vi - ta; dol-ce ap-pa - gan-do o - gni lor do - glia a - ma -

B 2 et Ar-no et Flo - ra in piu qui - e - ta vi - ta; lor do - glia a - ma - ra,

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

1511

S 1      Fa - te      ge - lo - si à      ga - ra      chi      di piu al - ta pro - le or - na et ri - sto - ra

A 1      do-glia a - ma - ra. Fa - te      ge - lo - si à ga - ra      chi      di piu al - ta pro - le

T 1      - ra. Fa - te      ge - lo - si à ga - ra      chi      di piu al - ta pro - le or - na et ri - sto - ra

B 1      ra. Fa - te      ge - lo - si à ga - ra      chi      di piu al - ta pro - le quel - la

Ap.      Fa - te      ge - lo - si à ga - ra      quel - la

S 2      ra. Fa - te      ge - lo - si à ga - ra      or - na et ri -

A 2      ra. Fa - te      ge - lo - si à ga - ra      chi      di piu al - ta pro - le      or - na et ri -

T 2      ra, o - gni lor do-glia a-ma - ra.      chi      di piu al - ta pro - le or - na et ri - sto - ra

B 2      a - ma - ra. Fa - te      ge - lo - si à ga - ra      chi      di piu al - ta pro - le or - na et ri - sto - ra

Fl. I

Fl. II

Hn. I

Hn. II

Bsn.

Vc.

Hp.

Org.

1515

S 1      quel - la stir - pe, quel - la stir - pe, che'l Cie - lo e'l mon-do ho-no - ra. Vien

A 1      quel - la stir - pe, quel - la stir - pe, che'l Cie - lo e'l mon-do ho-no - ra.

T 1      8      quel - la stir-pe, quel - la stir - pe che'l Cie-lo e'l mon-do ho-no - ra, ho - no

B 1      stir - pe, quel - la stir - pe, quel - la stir - pe che'l Cie-lo e'l mon - do ho - no

Ap.      stir - pe, quel - la stir - pe che'l Cie-lo e'l mon-do ho-no - ra, che'l Cie - lo e'l mon - do ho-

S 2      sto - ra quel - la stir - pe, quel - la stir - pe, che'l Cie - lo e'l mon - do ho - no

A 2      - sto - ra quel - la stir-pe, quel - la stir - pe che'l Cie - lo e'l mon - do ho - no

T 2      8      quel - la stir - pe, quel - la stir - pe che'l Cie - lo e'l mon - do hono - ra.

B 2      quel - la stir - pe, quel - la stir - pe che'l Cie - lo e'l mon - do ho - no - ra.

Fl. I      1515

Fl. II

Hn. I      1515

Hn. II

Bsn.      1515

Vc.      1515

Hp.      1515

Org.      1515

1519

S 1      dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o Hi - me - ne - o, o Hi - me -

A 1      Vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o Hi - me - ne - o, o Hi - me -

T 1      8 ra. Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o Hi - me - ne -

B 1      ra. Vien dun-que'o dol - ce Di - o, o i - o, o Hi - me - ne - o,

Ap.      no - ra. Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o,

S 2      ra: Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o Hi - me -

A 2      ra. Vien dun - que, vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o Hi - me -

T 2      8 Vien dun - que, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o Hi - me - ne - o, o Hi -

B 2      Vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o Hi - me - ne - o, o Hi - me -

Fl. I      1519

Fl. II

Hn. I      1519

Hn. II

Bsn.      1519

Vc.

Hp.      1519

Org.      1519

1523

S 1 ne o, o i - o, vien dun-que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o,

A 1 ne o, i - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o i - o, o Hi - me -

T 1 8 o, o i - o, vien dun - que, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o i -

B 1 o Hi - me - ne - o, i - o, vien dun - quo dol - ce Di - o, o i - o, o Hi - me -

Ap. o i - o, vien dun - que, vien dun - quo dol - ce Di - o, o i - o,

S 2 ne - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o Hi - me -

A 2 ne - o, i - o, vien dun - que, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o,

T 2 8 men - e - o, o i - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o, o Hi - me -

B 2 ne - o, i - o, vien dun - que o dol - ce Di - o, o i - o

Fl. I 1523

Fl. II

Hn. I 1523

Hn. II

Bsn. 1523

Vc. 1523

Hp. 1523

Org. 1523

1527

S 1      o Hi - me - ne - o,      o Hi - me - ne -      o, o i - o.

A 1      ne - o,      o Hi - me - ne - o,      i - o,      o Hi - me - ne - o, i - o.

T 1      8 o,      o Hi - me - ne - o,      i - o,      o Hi - me - ne -      o, i - o.

B 1      ne - o,      o Hi - me - ne - o,      i - o,      o Hi - me - ne - o, i - o.

Ap.      o Hi - me - ne - o, i - - - o.

S 2      ne - o,      o Hi - me - ne - o, i - o.

A 2      o Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, i - o, i - o.

T 2      8 ne - o o Hi - me - ne - o, i - o.

B 2      o Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, o Hi - me - ne - o, i - o, i - o.

Fl. I      1527

Fl. II      1527

Hn. I      1527

Hn. II      1527

Bsn.      1527

Vc.      1527

Hp.      1527

Org.      1527

## *Ingredere felicissimis*

Ingredere felicissimis auspiciis  
urbem tuam Helionora  
ac optime prolis fecunda  
ita domi similem patri  
foris avo sobolem producas  
ut Mediceo nomini  
eiusque devotissimis civibus  
securitate pretes eternam.

*Enter, Eleonora, under the most favourable auspices  
into your city.  
And, fruitful in excellent offspring,  
may you produce descendants similar to your father  
and forebears abroad,  
so that you may guarantee  
eternal security for the Medici name  
and for its most devoted citizens.*

## **Apollo**

Ecco Signor colei, che cotanto ami,  
Ecco la patria tua, Fiorenza, quella  
Che spera all'ombra de tuoi santi rami  
Fuggir gli influssi di'ogni acerba stella:

Et prega il Ciel, che in si saldi legami  
Leghi voi coppia sovr'ogn'altra bella;  
Che di voi nasca stirpe al mondo tale  
Che spieghi insino al Ciel secura l'Ale.

*Here, my Lord, is she whom you love so much:  
here is your homeland of Florence  
who hopes in the shade of your holy branches  
to flee the sight of every enemy star.*

*and she prays to heaven that through these strong  
bonds which join a couple more beautiful than any  
other there may be born into the world such a stock  
that will surely stretch its wings to heaven.*

## **Flora**

Piu che mai vagh' et bella  
ardendo in dolce spene  
Flora oggi Cosmo viene  
ad honorarte come fida ancella.  
Flora la bella che secura posa  
a l'ombra tua quieta  
hoggi piu che mai lieta  
della novella sposa  
rend' al Ciel gracie  
et a te sommo honore:  
et l'eterno motore  
priega con humil core.  
che di voi sorga anchor tal prole, ch'ella  
al Ciel' co'l suo valore  
s'alzi per fama sovr'ogn'alta stella.

*Fairer and more beautiful than ever,  
burning in sweet hope  
Cosmo, Flora comes to honour you today  
as a faithful handmaiden.  
Flora, the beautiful, who rests securely  
in your quiet shadow,  
today happier than ever  
because of the new Bride,  
thanks Heaven  
and gives you the greatest honour.  
And she beseeches  
the Eternal Mover with a humble heart  
that there may spring from you again  
such seed that she, through her value,  
will rise to heaven in fame with every high star*

## **Dawn**

Vattene almo riposo, ecco ch'io torno,  
et ne rimeno il giorno.  
Levate herbette et fronde  
et vestitevi piaggie et arbuscelli:  
Uscite, o Pastorelli,  
uscite o Nymfe bionde  
fuor del bel nido addorno,

*Depart, sweet rest, for here I am again,  
bringing back the day.  
Rise up, grass and leafy branches,  
and dress yourselves, slopes and shrubs.  
Come out, o shepherds;  
come out, o blond nymphs,  
from your beautiful, adorned nest.*

ogn'un' si svegli et muova  
al mio ritorno.

## Apollo

Del ventre usciti à i gran monti Apennini  
La Magra e'l Tebro,  
con le lor chiar'onde;  
fanno i bei confini D'Etruria,  
giunti alle Tyrrene sponde;  
Ove con quel' (come a Natura piacque)  
Congiungon le lor chiare et limpid'acque.  
Fra questi, presso al marittimo lito  
Siede sovr'Arno la famosa Pisa.

*Let everyone wake up  
and bestir himself on my return.*

*Having come from the belly of the great Apennines,  
the Magra and the Tiber,  
with their clear waves  
make the beautiful borders of Etruria,  
and arrive at the Tyrrhenian shores, where,  
as Nature pleased, they join to that sea  
their clear and limpid waters.  
Between these, near the seashore  
sits on the Arno, the famous Pisa.*

## Pisa

Lieta per honorarte ecco signor  
la nobil Pisa antica  
et ch'ioti sono amica  
non men che serva bramo hor di mostrarte  
queste nimphe che meco la cura

*Happy to honour you, Signor,  
is ancient and noble Pisa.  
That I am your friend no less than servant  
I now long to show you.  
These nymphs I have with me  
care for my dear neighbours.  
These are sea-gods  
who make the Tyrrhenian sea lanes safe.  
And, through joys at your happy wedding,  
they pray that the heavens  
will always be friendly.  
And we are ready (as you now see)  
each to give you the greater part  
of what he has.*

## Shepherds

Guardan' almo pastore  
delle sempre fiorite herbose rive  
et le gran fiamme estive  
tempran hogg' el gran' foco  
e'l fero ardore altro da farti honore  
nullo habbian voi che questi dulci fiati  
et queste voci sole  
odil o biond' Appolo odiol'o sole  
ma care gregge hor via pei verdi prati  
aibei ruscelli amati.

*Look upon us, dear shepherd  
of the ever-flowing grassy banks.  
Temper for us today  
the great summer flames,  
the great fire and fierce ardour.  
We have nothing with which to honour you  
but these sweet pipes and these voices alone.  
Hear them, O fair Apollo, hear them,  
O Sun. But dear flocks, let us away  
through the green meadows to the beloved streams.*

## Apollo

Sorge in Toscana un'alto et aspro monte,  
Sovr'esso innalza la superba fronte  
Costei, che par, che'l Ciel con quella stampi  
Volterra detta; et, par' di voglia avvampi  
Mostrar, quant'ella sia fedele et amica,  
Et sovr'ogn'altra nobile et antica.

*There arises in Tuscany a high and rough mountain  
above which rises the proud head  
of she to whom Nature has designated  
the name Volterra. And she seems to be burning  
with desire to show how faithful and friendly she is,  
ancient and noble, above all others.*

## **Volterra**

Ecco Signor' Volterra  
ecco le nimphe mie, ch'ad hor ad hora  
ghareggion à chi piu v'ama et vi honora.  
Di vostre nozze allegere in si bel giorno  
v'apron lor ricche vene;  
et ne dan ciochè l'hanno entro ed intorno.  
Et questa, che si saggia, et lieta viene  
pien' del suo bianco sal'  
ne porge il corno.  
Et con secura spene  
priega ciascuna il Cielo,  
et sempre adora  
ch'eterno viva Cosmo et Leonora.

*Here, Lord, is Volterra.*

*Here are my nymphs competing as ever  
to show who loves and honours you the most.  
Happy at your marriage on so beautiful a day,  
they open to you their rich veins  
and give of what they have within and without.  
And this one,  
who comes so modest and joyful,  
offers her horn full of white salt.  
And, with confident hope,  
each one ever adores Heaven  
and prays that the union of Cosimo and Leonora  
may live for ever.*

## **Mermaids**

Chi ne l'ha tolta Ohyme?  
Chi ne l'a sconde  
et deh chi ne la mostra  
la bella donna nostra?  
Ma come scherzan l'onde  
et ridon l'herbe  
e i fior, ridon le fronde.  
La in quel dolce seren di Paradiso?  
Ivi'e certo il bel viso.  
Et pur gratia et dolcezza et pace infonde.  
O sempre Arno tranquillo, herbose sponde,  
Et chi piu gioia in gombra?  
Hor la volianne a l'ombra.

*Alas, Who has taken her from us?*

*Who is hiding her?  
And who will show her to us,  
our beautiful lady?  
But how the waves are dancing;  
for the grass and flowers  
are laughing, there  
in that sweet serenity of Paradise!  
There, surely, is the beautiful face,  
infusing grace, sweetness and peace.  
O ever-tranquil Arno, O grassy banks,  
which of you bears more joy?  
Now let us fly to the shade.*

## **Apollo**

Dove disdegnoso  
Torce Arno il muso, à guisa d'adirato,  
Arezzo pose à pie d'un' monte ombroso,  
La dove largo il campo era, et piu grato  
A Cerere la dea, ch'apre il ben seno  
A chi piu l'ama, piu di fruti pieno.

*Where the Arno disdainfully twists as though in anger, she put Arezzo at the foot of a shady mountain, there where the field was wide and most pleasing to the goddess [of the harvest] Ceres, who most generously gives of the fruit of her beautiful breast to those who love her most.*

## **Arezzo**

Come lieta si mostra  
di cosi bella sposa,  
Arezzo vostra?  
Quant' io hoggi colma sia d'amor et speme  
di nodo si felice,  
con le mie Nimphe insieme,  
Cantando appena dimostrar n'e lice.  
Ogni sorte infelice

*How joyfully does your Arezzo  
show herself  
for so beautiful a bride?  
How overcome I and my nymphs  
are today with love and hope  
for such a happy wedding -  
this we can hardly show by singing.  
May all kinds of misfortune*

sia da voi lunge, o bella coppia et cara,  
che in vostra luce chiara  
speriam' secure haver la vita nostra.

*be far from you, O beautiful  
and beloved couple, in whose clear light  
we hope to live safely.*

## Sileneus

O begli anni del'oro, o secol divo:  
alhor non rastro o falce,  
alhor non era visco,  
ne laccio; et no'l rio ferro, e'l tosco;  
ma sen già puro latte il fresco rivo;  
mel' sudavan' le querce;  
ivano à schiera nymphhe insieme  
et pastori al chiaro è'l fosco.  
O begli anni del'oro, vedrovvi io mai?  
Tornagli o nuovo sol, tornagli omai.

*O beautiful divine years, o divine century!  
Then there was no rake or scythe;  
then there was no birdlime or snare,  
no evil iron or poison.  
But the cool stream flowed with pure milk;  
the oak trees exuded honey.  
Nymphs and shepherds went round together,  
in daylight and in darkness.  
O beautiful golden years, shall I ever see you?  
Bring them back, o new sun, bring them back now.*

## Apollo

Fra'l Tebro et l'Arno,  
Verso il Ciel' s'alza un vago colle ameno,  
Sovra il qual d'alte mura intorno cinse  
Costei, c'hor lieta il core et se ti dona,  
Crotone Egittio, et la chiamò Cortona.

*Between the Tiber and the Arno there rises  
toward Heaven a pretty hill. On it,  
Croton Egyptus surrounded this city  
with high walls - she who now happily gives you  
her heart he called Cortona.*

## Cortona

Non men'ch'ogn'altra,  
lieta hoggi Cortona  
Cosmo, le sante nozze  
antico amore ad honorare ne sprona.  
Ma come potrò mai, con le parole  
mostrarci à pieno il core?  
Et far' quanto d'honore  
Desio ne scorge à così bella prole?  
Prendi dunque il desio, prenil' Signore;  
Che non piccolo è il don', di chi'l cor' dona.

*No less than any other, Cosimo,  
happy Cortona is spurred today  
by ancient love to honour  
the holy marriage.  
But how shall I ever be able  
to reveal my heart fully with mere words?  
Or to give as much honour as I desire  
to such handsome offspring?  
Take my desire; take it, Signor; for not small is the  
gift of her who gives her heart.*

## Huntresses

Hor chi mai cantera se non cant'hoggi  
che di si care prede carche moviano'  
l piede car che moviano' l piede.  
O del frondo so bosco  
o delle tener herbe  
et voi tutt altre vaghe nimphe a cerbe  
del bel paese tosco venite a cantar nosco  
et cantandon an dian la bella diva,  
anz'il bel sol ch'en su la fresca riva  
del suo dolc' Arno siede  
et ben n'ascolt' et vede.

*Now who will ever sing if she does not sing today,  
as, loaded with such prey, we move along?  
O, from the leafy woods,  
O, from the tender grass,  
fair cruel nymphs of the beautiful  
Tuscan countryside,  
come sing with us.  
And let us go singing of the beautiful Goddess,  
or rather of the beautiful Sun  
who sits on the bank of the sweet Arno,  
and listens and views us well.*

## Apollo

Sopra la Brana ove piu facilmente  
passar' si può la grande Alpe Apenina  
Siede Pistoia; et piange amaramente  
Le sue discordie, et la civil' ruina:  
pur'hoggi, posto il freno all empie parti  
(tua mercè) lieta viene ad honorarti.

*Over the Brana where one can cross  
the great Apennine Alps the most easily,  
sits Pistoia. She weeps bitterly  
for her discord and civil ruin.*

*Yet today, a bridle on the evil parties - thanks to you -  
she comes happily to honour you.*

## Pistoia

Ecco la fida ancella  
che stanca un tempo da siria tempesta  
tua merce fuor dell'onde alza la testa.  
O pietoso Nettuno, ò saggio Dio,  
che col tuo bel tridente,  
fra così altera gente,  
fatti hai queto ogni affeto acerbo, et rio:  
siati accetto il desio,  
ch'assai vince il poter di ringratiaarte,  
Et di sempr' honorarte,  
con la tua sposa, et mia secura stella.

*Here is the faithful handmaiden, who,  
tired some time by such an evil storm,  
now, thanks to you, raises her head above the waves.  
O charitable Neptune, O wise god,  
who with your fine trident  
have calmed all bitter and evil feeling  
among such proud people,  
please accept the desire,  
greater than my ability,  
to thank and honour you,  
with your wife and my secure star*

## Night

Vientene almo riposo: ecco ch'io torno;  
et ne discaccio il giorno.  
Posate herbette et fronde,  
et spogliatevi piagge, et arbuscelli;  
Entrate, o pastorelli,  
entrate o nimphe bionde,  
entro al bel nido adorno:  
ogn'un s'adagi et dorma al mio ritorno

*Come, sweet rest, for here I am again,  
banishing the day.  
Rest, grass and leafy branches,  
undress yourselves, slopes and shrubs.  
Go in, o shepherds;  
go in, o blond nymphs,  
to your beautiful, adorned nests.  
Let everyone lie down and sleep on my return.*

## Tiber

Ecco Signor il Tebro,  
Ecco il Tebro, Signora  
ad honorarvi, Cosmo et Leonora.  
Se la mia nobil figlia  
a quanto gira il sol con la sua sphera  
pose il freno et la briglia:  
questa, che di lei nacque, per voi spera  
non men di lei, di riche spoglie ornarse:  
et superba et altèra  
sovra l'altre innalzarse:  
onde al pari del Tebro et Roma anchora  
Vada la fama al Ciel' d'Arno et di Flora.

*Here, Signor, is the Tiber;  
here is the Tiber, Signora,  
come to honour you, Cosimo and Eleanora.  
If my noble daughter  
puts reins and a bridle on the earth  
for as far as the sun turns with its sphere,  
this lady, born from her, hopes through you,  
no less than she, to adorn herself with riches  
and, proud and haughty,  
to rise above the others.  
So, like the Tiber and Rome, the fame of the Arno  
and of Flora may rise to Heaven.*

# Apollo

Ecco alto Duce, il tuo devoto Impero  
Ecco di Flora le fedeli ancelle:  
Et come il cor' ti dan' puro et sincero  
Con le piu care lor' doti, et piu belle:  
Amale come padre, et giusto, et vero,  
Che gli humil' prieghi lor' sovra le stelle  
N'otteran' da chi il mondo, e'l ciel governa,  
Vita, prole et honor, con pace eterna.

Voi tutti hor dunque lieti in festa, e'n gioco  
Danzando insieme et rigirando intorno  
Accesi d'amoroso et dolce foco  
Finite questo illustre et chiaro giorno.  
Io perche qui piu star non pate il loco  
Al santo offitio, al mio bel carro torno;  
Et con queste salendo al Cielo, anchora  
Cosmo n'andren' cantando, et Leonora.

# Sacro et Santo Himeneo

Sacro et santo Himeneo, il ciel ti chiama,  
Arno ti priega, et Flora,  
alle nozze di Cosmo et Leonora:

Vien dunque o dolce Dio, vien Himeneo io.

Vien desiato bene al sant'offitio  
prendi la face e'l velo,  
che l'una accenda et l'altro copra amore:  
fa segno hoggi col Cielo  
che te lieto dimostri, et si propitio  
che dentro ad ambi duoi si regga un core.  
Celeste alto vapore al tuo santo spirar  
quinci esca fuora  
amor lascivo, et Nemesi, et Pandora.

Vien dunque o dolce Dio, vien Himeneo io.

Deh porgi al Ciel, è a lor tua dolce aita;  
onde pianta rinasca  
simile al tronco avito, ornata et rara,  
all'ombra cui si pasca,  
et Arno et Flora in piu quieta vita;  
dolce appagando ogni lor doglia amara.  
Fate gelosi à gara  
chi di piu alta prole orna et ristora  
quella stirpe, che'l Cielo e'l mondo honora.

Vien dunque o dolce Dio, o Himeneo io.

*Here, high Leader, is your devoted empire;  
here are the faithful handmaidens of Florence.  
And since they give you their pure and sincere  
hearts with their dearest and most beautiful dowries,  
love them as a father, just and true.  
For their humble prayers above the stars will obtain  
from Him who governs the world and Heaven, life  
and issue and honour, with eternal peace.*

*You who are thus happy in celebration,  
dancing together, kindled by amorous and sweet fire,  
end this illustrious and brilliant day.  
Because the nature of my post does not allow me to  
stay any longer, I return to my sacred duty,  
in my beautiful chariot. And returning to Heaven  
with these ladies, of Cosimo  
we shall still be singing, and of Leonora.*

*Sacred and holy Hymen, Heaven calls to you, the  
Arno entreats you, and Flora, to the wedding of  
Cosimo and Eleonora:*

*Come then, O sweet god, come Hymen, io.*

*Come desired good, to the holy office;  
take the torch and the veil,  
the one to light and the other to cover Love. Make a  
sign today with Heaven  
that will show you happy and so propitious that one  
heart will reign in both.  
High celestial emanation,  
at your holy sighing let there now depart lascivious  
love, Nemesis and Pandora.*

*Come then O sweet God, O Hymen, io.*

*Offer to Heaven and to them your sweet aid,  
with which may be born a plant  
as the tree of life, ornate and precious.  
In its shade may both Arno and Flora  
graze in a more peaceful life,  
it sweetly appeasing every bitter pain.  
Make people compete jealously to adorn and restore  
with higher offspring this stock which so honours  
Heaven and the world.*

*Come then sweet God, o Hymen, io.*